

Mahjas Weefis Weefis.



Politiks un literariks laikraksts.

49. gada gabjums.

Mahjas Weefis ar peeliņumeem matfā:

Ar peesūtīšanā eefšēmē:	Riģā fanemot:	Ar peesūtīšanā ahrēmē:
Par gadu 3 rbl. — lap.	Par gadu 2 rbl. — lap.	Par gadu 3 rbl. 60 lap.
1/2 gadu 1 rbl. 60 lap.	1/2 gadu 1 rbl. — lap.	1/2 gadu 2 rbl. — lap.
1/4 gadu 1 rbl. — lap.	1/4 gadu — 60 lap.	1/4 gadu 1 rbl. — lap.

Mahjas Weefis īsnahk weenreil nedetā, trefchdeenās. — Ar katru numuru īsnahk literariks peelikums un katr mēneel lemkopibas peelikums.

Rošajumi manuskriptu eesūtītajem:

Manuskriptu eesūtītajem jāpazīn rošajumi un jāpazīn, ka manuskripti ir oriģināli, nevis kopijas. Ja manuskripti ir kopijas, tos neņem vērā. Ja manuskripti ir oriģināli, tos ņem vērā. Ja manuskripti ir oriģināli, tos ņem vērā.

N^o 44.

Riģā, 3. novembrī

1904.

Satura: Rā īslidhetees ar fehlu? — Ahrīnu nowehrojumi tah-lajos austruos. — Ro eefšēmē: a) Waldības ānas. b) Baltijas notikumi. c) Ro jūtām Krenījas pusem. — Ro Riģas. — Ro ahr-semem. — Gramatu galds. — Līras ānas. — Telegramas. — Da-škadi raksti: Rašu austruofšana. (Weigas.) — Ro feewetēm preefš-feeewetēm.

Literariskā Peelīzuma: Jauns rījis. — Rašu dahwana. (Weigas.) — Pee teewu armīas Randšurijā.

Rā īslidhetees ar fehlu?

Kur nemt nablošču pawafari fehlu — nopeetna muhsu praktiskās dšhwes problema, no kuras pareizas atrīnāšanas leelā mebrā atkarīga nablošča gada rašča. Sebklas jautajums tīl swarīgās, tā wina seimiga īschēšana seidšigi ween īdarāma. Webl tagad ščo jautajumu atlikt un nogaidīt, tā tad nu īhstī buhs ar fehlas wjadabību, buhtu aruhtī peedodama weenaldība šchā tīl swarīgā leelā, jo wīšas ānas rahda, tā newar buht pat ne mafaso šchābu par to, tā nablošču pawafari fogaidoms leelā labās fehlas truhkums. Muhsu semlopi, beš schādam, pahrdshwo tagad behdīgus laikus. Ir fainneezības — un pat Kurfemes labakajā ap-gabalā, Dobeles aprīnī, kur labība tā no jainas kerta, tā naw eekuls ne to gobīgi atdet gahjeem. Wehšais, pahraf leetainās laiks pawafari tur tā bija aīšwējis apfehšānu, tā sehjam nereti wehl redjeja jūnija šchūmā, kur jitos gabos sehšāna jau beidās tā štop 6. un 15. majū.

Ne labā, wispahri gan wehl īstīstī apstahkī Wīd-semē. Jau Wīdsemē nelabwehligatees klimatiskē apstahkī tā spēchī spreek. Bet neween tas, war jau buht arī lah-dreļ jītadi, arī fahki to pašču rahda. No malu malam Wīd-semē nahf ānas par behdīgēem semlopiās apstahkēem. Mums drošās ānas no wairā weetam, kur labības raščoīs naw ne tīl daudš tā to lāpēem atdot. Un lahda tā pate raščotā labība. Rašp peem. Lahdā weelā aīswēdis meeschu wesumu u dšhnewam, lai famaltu putrainus. Sahf no-lobit meeschēem sehnaš, bet kas tad tas, graudu nemas, kur tad tee paleel? Nu, teel aīspuhtī līdšī sehnašam. Rašp-nam neotleel nešas jīt, tā meeschu ar wīšām sehnašam fā-molt mīltes. Wījūschī gan tad arī mīlī tahdi, tā tos geuhtī aīstī par jīlweku barību. Meeschu puhrs fwehriš ap 70 mahzīnam.

Apstahkī, redšams, ir behdīgi, lai gan ne wīšēem sem-lopeem tee gluschi tahdi. Jīlweki jau wehl sawu dšhwību ar to pašču, tas ušauds, warbuht jauri īswīlls, bet sehklas pawafari truhks, tā šchādra leeta. Un pee ščo truhkuma no-

wehšānas beš lawešānās energīstī un fīsematīstī jokeras! Rā jārīhlojas, tur daudš to waram mahzītees no peedshwo-jumeem 1902. gadā, tad arī wīšsemneekēm šalna kehra labību.

Peedshwojumi ar 1903. gadā eegahdato sehlu neap-gahšchami un gahšchī peerahdija, tā nedrīstī sehlu nemt no apgabaleem, kur klimatiskē apstahkī pahraf īschēšas no muhsjeem. To newehrojot war īsnahk, tā gatawas labības weetā rudēni atkal jonopīlaj „aīšfahs sehls“. — Sehlu no lahda apgabala eeprehot jāewehro īt īpachī — labības augšānās laika īgums, wīdejās šchā laimeta žaurmehra āltums, leetus daudšums un tā tas pa labības augšānās laiku pa laiku mehdī īshalītees, jemes fīmīstās un fīstālas īpachības, labības raščīgums u. t. t., u. t. t. Tā tad uš-dewums naw weegls. Ar leelato ušmanību te war mahdītees. Un eeprehenti, no kureem atkarās plašču apgabalu raščā šchāi fehlas labības jautajumā, arī wairā nedrīstī tīl ī-darītī. Lahda rīhība buhtu nepeedodama. Aghahdajama tīl aī droščā un laba sehla, tahda, tura muhsu ap-stahkos wīlīnī noderīga.

Pagahjūschā reīš sehlas labības apghahdāšanas fīnā wīswairā publējās Wīdsemē Eonomīstā Sojetate. Aīšās wīna eepīrta Tambowas gubernā un meeschu sehlu Woroneščas gubernā un Donas apgabala.

Eonomīstā Sojetate pawīšam eepīrta 281,923 pudī aīsu un 123,078 pudī meeschu. Redšams, tā tā eepīrtuse leetu daudšumu sehklas labības. Eonomīstās Sojetates pīrktā sehla īschēta 169 pagastos. Sehla bija wīspahri dīghuge teijami, labība fālnos īšaugus laba, bet graudu daudšuma fīnā pahnkūmī ar ščo sehlu galā galā naw bījūschī kehahdi lahde. Jau 1887. g. meeschu sehla naw bījūschī tīhra, bet 4-tanšču meechi šchāntuščees ar 2-tanščēem, norahda, tā meeschu raščā newareja buhtī teijama. Meeschu raščoīs žaurmehra īstī 6—8 puhrī no puhrweetas. Tīl aī wāj weenīgi Drabušchos no 5 pudēm, kūrī īschēri lahā jēmē un lahā weetā, īskultī 22—26 puhrī meeschu, kūrī fwehrušchī 118 mahzīnas puhrā, t. i. no 5 pudēm buhtu raščoīs 76 1/2 puda, tā tad 15—16. grauds. Metahda fēwīschī eewehrojama raščā.

Daudš mas labāki tā ar meeschu sehlu gahjīs ar aīsu sehlu. Aīšās īschēdījūschās par mahajām fīstūnem. Profesors Anierīems par wīnām īšfahs, kas tās peemehrotas muhsu apstahkēem. Bet arī aīsu raščā šchāzama par masu, jo tīl aī lahdaš īschētrās weetas — Drabušchos, Aīswīkos, Rīhteru mīšchā un Opes mīšchā eekultī ap 12 puhrū no

puhrweetas, jītur turpretī, tā Kengenekos, Tolbergā, Strīhweeros u. z. raščoīs wehl mafal.

Eonomīstās Sojetates pahnkūmī — nekātotees uš wīšu tās ušmanību un ruhpību — tomehr naw bījūschī tahdi, tā wāreja fagahdīt. Wīš tas norahda uš gruhtībam un īschērschēem, kuras, sehlu eegahdajot no attahleem apga-baleem, pat pee leelas ušmanības gruhtī ar fēmem pahrwāret.

Sehla tapehž — jīt ween eepēhjam — jarauga fagahdat: tepat Baltijā no teem, kam tā buhtu; 2) no turāleem apga-baleem un 3) no attahlateem apgabaleem īstī tah, tad eepreefšch wīš droščī un nehchāubīgi īschētrīs, tā sehla muhsu apstahkos noderīga.

Rā īslidhetees ar fehlu? — Wīspīrīms, fīnāmī, ītweens pats, kam sehla wjadabīga. Ščo deegān newar ītweenam tahdam pee fēds līk. Kam ween spēhja, tā wīslahat pats un par wīšām leetam pee laika sahl ruhpētees par pawafara sehlu. Vai neweens neaīstīstī parunu: to sehli, to pīstī.

Bet uš to, tā ītweens pats spēhš fēw pahldhetees tagad, kur labība nōfahse tīl plaščos apgabalos, žerību naw. Te tapehž wjadabīga plaščā un fīsematīstā pahldhība. Sabēdrībā te tagad plāščs darba lauks. Rīr waldības wehribu tīl leelā mebrā fāista tahlee austrumī, tur muhsu dšhnewēs wjadabības tā, jadomā, newarēs tahdā mebrā eewehrot, tā tas raši jītā reīš buhtu notīzīs. Muhsu pa-gahtu waldem un semlopiās beedribam jarauga wīš darīt, lai nowehrīstī sehlas truhkumu. Pagastu waldēs sehklas labību wārem raudstī eegahdat no fāmeem kapiāleem, peem. magafīnas, un tad, to wret atmahku fīnāmōs gabos aīsdot teem, kam tās truhks. Pee lahās grības gan rašēs arī līdšēkī un teem jāradas, jo nefehki lauki newar palīt un teem jāteel neween apfehēteem, bet apfehēteem ar labu sehlu.

Muhsu semlopiās, un pahldhības beedribās lai nu rahda, to tās spēh, tad pahldhība fīneedšama pašču semē! Žerams, tā arī šchoreī Eonomīstā Sojetate neures rōfās lēhpi! Wīnā tīl daudš peedshwojumu šchāi leetā, tā tā tagad, tā reī lahda jīt, spēhtu fēmīgi rīhtotees.

Wjadabība ir leeta. Wīlīnī īslidhetees wārēs tīl aī, ja ītweens, kas labās sehlas apghahdāšanas fīnā wāretu to darīt, arī teescham newawefees darīt sawu peenahkumu. Žerefīn, tā ītweens darīs kas darāms.

Daschadi raksti.

Rašu audfīnāschana.

(Weigas.)

Kad dabā fastopamees dšhwes apstahkī nerīnīstīgī dara fawu eespaīdu uš lopu, tad šchā ar laiku īswēldojās peemeh-riģī šchēem apstahkēem un peemehroščānās arī pahreet uš pehznahkameem, dabas radītās īpachības top par eedfīntām. Rašnaju lopeem kermenīs atīhstījās kreetī: lahās tīl spēh-ziģas, arween eekalnus ganotees kalam nenahjās garam īs-šēpētees, tas atīhstījās īshās un drūnāks un līdš ar to arī īswēldojās galwa, no brangajām kalnu šahlem peens kluwa trefnās, bet tā tā ganības nebija arween bagatīgas, tad peena daudšums nebija nekahds leelāis, peena raščība neīl aī atīhstīta leelā mebrā. Un tapat daba klajumā radīja jītu weidu: klajumā lopeem ganotees kalam wjadabija īs-šēpētees garam, tas tīl aī schāuģas un teems un peemehriģī tam atīhstījās galwa, wīšam kermenim nenahjās tā peepuh-letees tā kalnajos un tapehž tas neatīhstījās tīl spēhziģas. Kur apgabals drīhš kalnainās drīhš klāšč, tur arī eedfīntee lopi neerguwa tīl fīngri notēlītu weidu, tee šchāweja wīdū šarp kalnaju un klajuma lopeem.

Te nu nahja jīlweks ar fawu jēnšānos, kura radās no dšhwes wjadabībam, dabu pahrlahot, pee mahlopeem spēhžinat fēw derīgās īpachības, pamafīnat fīstās īpachības; wāīstību wīnš nehma fawā ušraudstībā un jaur to panahja pahrgroščības līdš tam zēschī pahrahwoščos weidos, wīnšch radīja jaunus weidus, rahšas. Tā pa gadu fīntee-neeem un tuhstīsoščēem radās rahšas, ar kurem tagad ešam fwehītī, un kuras — wairā wāj mafal ar noluhku no jīl-weka wīstīas — aīneša pīrmatnejo dabas rahsu un pa leelai dakat pahrlahojumu, bet dahschahkt paharīja tās arī fīstāfās. Apstahkī nepahšchāna un nekādrība par audfīnāschanas mehkeem pehdejos gadu defīntīs mums dewa tīdāudš lōpu paraugus, tā tanīs beechī ween newar īstīnatees.

Jaunatōs laīkos manama arī jēnšānās pehž klāista auguma un audfīnātajī tapehž arī uš to greīšchī fawu weh-ribu un tagad mums abās galwenās rahšās ir pīnīgī fīstīstī lopi. Tapat audfīnātoji arī pratūschī ušlabot truhzīgās īs-mantofamās īpachības jaur fapratīgu wāīstās īwehltī un leetderīgi īsdarīteem krusojumeem, tā pehž dahschadeem gadu

defīntēem warbuht neweens wairā neprafīs pehž rahšas, bet weenīgti pehž lōpa spēhjas.

Kad fīnamās rahšas īgus gadus no weetas audfīnātas uš fīnamu spēhju, tad šchī spēhja tapuse par eedfīntu, par rahšas īpachību. Tā peemehram wīšas klajumu rahšas (dolāndēschu, oīdenburģēschu, fīhšču, Wīstērmāščas, eīber-šētefēschu, angeīnu, Tōndernās u. t. t.) īpachī ir labī peena lopi, dod daudš peena, bet fāmebrā ar jītām rahšām ne tīl bagatu ar tautēem. Kalnaju lopi (Sīmmāntales, Bernas, Fīrburgas, Šchwēīšes, Alģeīšas, Eīroles u. z.) ir fīstīstī no auguma, kreetī darba lopi, bet fmebrā ar klajumu rahšām dod mafal, turpretī tautaku peenu. Rā barojamī jeb gahs lopi pīrā meētā šahw angū schorthornī (īschradščī). Šchāi fīnā ar teem newar mehrotees newēna wāhu rahsa; bet peenības fīnā tee jīteem šahw tahlu pakat, tee ir wīstīstātee peena lopi. Wīdus Bahīīšas fūgas žehlūschās no krusojū-meem ar kalnaju rahšām un īt tā fahot dawospūģas, kreetī darba un brangī peena lopi. Tahda ir wīspahreja wāhu rahsu faharīstīstīta un pee semlopeem šchē ušfātī tā eesal-nojūschēes, tā fīnamam noluhkam lahdu rahsu īšaugotees tīl aī tos neem par wadonī. Un tas ir neparefī. War jau runat par rahsu rahsturu, bet nekad nedrīstī negrosamī peenem, tā pee ītweena šchās rahšas lōpa jo leelā mebrā fastopamas wehlamās īpachības. Tā tīl apjautajās pee teem lungeem, kūrī wairāreīš pahstēlējūschī klajumu lopus; ītkurā partījā buhs atrādūschās wairālas wīšāī wīdūwejas peenīdēs, newīs rahsa dod peenu, bet lahās fēwīschs lōps, īndī-wīds; peena atdāīschāna ir lahās fēwīschas gows personīstā īpachība. Tam pretīm fīstīstīgajām lauku, kalnaju u. t. t. gowīm schad tad fastopamas tahdās peenīdēs, tā wīnās droščī war fāzenstēes ar kaut kuru hōlāndēetī un dod neween bagatīgu, bet arī tautu peenu.

Tā tad tas no fawēem lopeem grīb eegūht jo wairāf peena, tas lai neapmeerīnājas ar rahšas nosautumu ween, bet lai šchāi fīnā pahrebauda ītweenas gowīs personīstās īpachības. Šchāi fīnā wīsdroščahkī rīhlojas pīsehtu tumum-neelī, kūrī peenu tīfīnī pahrdod pahēretājeem: wīnī neprafā pehž rahšas, bet pehž peena un tā gowīs wīseem wīstābāfā, kura pa fīlajūmo laiku dod wīswairāf peena, lai tā nu buhtu schahdās rahšas wāj tahdās spālwās.

Gluschi tapat tas ir ar nobarojamību: pee schorthorneem šchī īpachība eeaudfīnāta jaur wāīstās lōpu fapratīgu un pahrahwīgu īwehltī, tā tā šchī līdš schīm nepahrspehtā

īpachība pahreet uš pehznahkameem, bet war arī drīhš ween mafīnatees, tad pee eedfīnāschanas to peenahzīgtī ne-eewehro.

Šstēnībā ir dīhwainī, tā leellopu audfīnāschānā sem-lopi wairāf fīstās uš rahsu nekā uš lōpu spēhjam. Wīšas jītus lopus pehrt pehž wīnu spēhjam. Rā te fīnamās spēhjas pee weenas rahšas fastopamas leelā mebrā nekā pee jītām, tas tapat gut pahmantofamības īstūmos tā pee leellopeem. Bet fīrgu, aītu, žuhū pehrt pehž wīnu spēhjam un maf to behdā, wāj lōps pee mums īšaudfīnāts wāj no ahrfēmem nahjīs.

Kas audfīna peena lopus, tam wājaga wīšmas reīšī pa nedeku īsdarīt prowēs fīlajumu un par to wēstīleens, jo īgums peena doščānā ir dahschads; dahča gowīs fāhtumā dod totī daudš peena, bet tad ahtri eet mafumā un šahw īlgu laiku aīslawā, dahča atkal dod gan mafal peena, bet īlgu laiku, tā tā pa wīšu gadu pahrspehī pīrmo. Audfī-nāschānāī fānem tēl tīfai no peenīgām gowīm un wāīstās buktī fānem no tahdām pahšām gowīm, kuru ahrēš īstīstās arī īr fīstās. Dahčas gowīs ehdāmo īsmanto wairāf peenā, dahčas atkal gahā; tapehž laba peenīdē arween īr wairāf fāulāina, fūhrāina, nelad trefna; wairāf der barofschānāī tēl no tahdām gowīm, kuras turas apatās. Kad peenu zēschī īsmanto, tad telus nemehdīs ušaudfīnat, jo jaur ušaudfīnāschānu nešāneedš tahdus eeahkūmūs tā jaur peena pahredo-schānu. Saimneezības, kuras zēschī īsmanto peenu, ušpērl lahātās peena gowīs un ehdina tēl fīstī, tā tās noslāuktās īr arī wehl trefnās; tēl teel pahrdotī pa leelai dakat fāulschānat.

Weetejee lauku lopi pa gadu defīntēem jaur kruso-schānu ar dahschādām derīgām un nederīgām rahšām pah-rehrtūschēes par lopeem ar jītadu weidu un jītādām spēhjam, bet pee tam arī peerahdījūschī, tā tee labī loptī spēhziģī arī atīhstītees. Un tā tā tee pret fwehžām rahšām eewehrojāmī jaur fawu peetīzību barībā, tad semlopeem wjadāsetu žēftees jo wairāf īsmantōs šchō atīhstāmību jaur fapratīgu un ap-fīnīgu krusojūschānu; arī tagad tīl egeenītās rahšas īr tīfai īsnahkums no apfīnīgās audfīnāschanas un kopschānas. — Un tad šchāhdās padoms wehl tagad der wahjeeschēem, tad domajamās, tā mums tas newar buht par launu.

Lai nu gan spēhja īr lahra fēwīschā lōpa personīstā īpachība, tad tomehr tā parahdās arī tā rahšas parahdība, kura jo notēlīstā īr dahschādās rahšās nekā krusojūmos.

Abstu nowehrojumi tablojos anstrumos.

Dr. med. S. L. awisei „Rig. Rundschau“ pefubstijis labdu interesantu rasku par saweem nowehrojumeem un eespaideem fara lauka. Scho rasku ar dascheem issaidumeem pa fneefam ari saweem zeem. lafstaem. Dr. med. S. L. rasku: „Pogahjuschas bresmigās laujas deenas, apflūss Raojanas leelgabalū pefkons. Weza felfaru pilsehta, Mufdena, atwehruse mufsu nogurušam fara spehlam sawus wāhrus. Atpuhschas meesa un garš. Waj tas tā ilgi ees? Tas wišs šahw Deewa sinā.

Mums, absteem, schimbrišam mas fo darit. Sewainotee no laujas laula pa leelafat dafai mogahdai jau sawās weetas un faskimšona ar eefšejām flimibam, ir fewischi ar lipigām, ir toti masa.

Slimibai, kura wahjina mufsu pulsus un piba mufsu flimnijas, sinatne wehl naw dewuse wahrdū. Gudree kolegi, fuei sawās labi eerihlotās flimnijas reds tos tubfloschus flimneelus bahleem waigeem un freipufoscham koleem, gan laifam deefgon lauja sawas galwas, labdu diagnofi tee gan lai eeralfia flimneelu lofsnē. Wehs, las mehnesehem ilgi fahwam fara speha rindās, ešam dalijusches ar wineem preekos un behdās, mehs spehjam faprašt, la issalkums un flahpes, pahrmehriga peepubleschanās, besmeega naktis un wifa la peereefšana, rada fchahdus fšptomus. Bet lai scho „flimibu“ dfeedinata, tur newajaga nelahdu bafsteriju un ari nelahdas medijinas. Meers un laba bariba ir tās labafās un ihfās sahles fchai wahjibai. Kad es pee Raojanas pehz 50 flundu nepahrtraufka dorba pee 39, gradu temperaturas falkmu, lahds kolegis, kufsch mani apmelleja, israhbija nopeetnu waigu. Maneem eefstaeem, la flimiba zehlusēs itlai zaur pahrpubleschanos un flittu baribu, wihsch newareja peefrist un libdžeeitigi plezus norauftijis, mani atfahja. Raofofchā deena peerahdija, jil toti man bijuse taifniba. Za pate weza jilna fšrp teoriju un prafti.

Higienas lauka mehs no saweem preteneeem wehl daudf to waram mahjitees. Scho dšrd runajam toti daudf par japamu abfahrejeo tihribu un fahrtibas mihslefbu. Winau atfahjās nometne weetas newstahda nelahdus netihrumus, iceltis fimeriffti nolahrtofas, ifktra oprafia ar mafu walni un grahw. Nometnē itweenam wairaf reises deenā jamašgajas, ifktra nometnē atronas mašgatawa ar „dufku“. Kad ween japamus ešmu redsejis, man katreis ufstritis winau glibtais ifstas. Uniforma un wefa ir tihra un glibta. Sagubfistais japanis pahstahwigi atdod mufsu ofjeereem milftaro godu, zitabi tas ir ihfšgs un ataturigs. Mufsu faldateem uniforma beefchi ween bijuse jafimaina ar ziteem apgehrba gabaleem. Dafchreis winau nehajufchi fmailo kineefchu falkmu jepuri, fahbafu weeta freewu furpes, faldatas un wihfes, bet pa leelafai dafai kineefchu furpes wišdihwainafās formās. Ras atteeros uf apgehrbu, tad te noteel flipra fatuschana fšrp kineefcheem un freeweem, jo kineefchi nehā mufsu aifweefnos fahbafus un drehbes un mufsu faldati atfal peefjaninas kineefchu leetas. Beefchi ween grubti nahfas ifschert mufsu faldatus no semes eefimtajeem eemihneekem. — Peepeschi palijis auflis. Kam ween ir libdžefli, tas nopehrfas kineefchu lafchota jepuri. Ra dšrd, tad intendantura taifschot preefch faldateem leelus eepirkumus. Kafchota prejes fche naw dahrgas, bei labafas la pee mums mahjās.

Tagad, fur japoni ir mufsu tuwafee faimini, par winau nometne dšrdi dabujam finat deefgon daudf. Lai gan wini, la rahdas, nihina dšrdiwi un nehifstas no nahwes, tad tafschu tee libdš finamam mehram mihl fofortu. Par wifam leetam pee wineem, la rahdas, leelu lomu spehle „mufschiga feweetiba“. Weh, baumam fara spehu pahstahwigi pawahjuschas leelis bars geifchu. Zo apflirinaja lahds kolegis, kufsch bija kritis wangneezibā un palafis atfal wafā. Pee atfahpchanās no Raojanas tas bija kritis japamu rotās

un pehz tam, tad tas bija warejis peerahdit, la ir abris, tam dota brijwiba ifwehletees, waj grif palift tur, waj ari atgreesfēs atpafaf pee fama pulla. Birms tam wajadfeja fofeet eewainotos freewu faldatus, tad palihfset japamu abfneem pee winau darbem. Weh, paharita darba tas no ofjeereem bija aifwefts uf mufsu ezeenito alus dahru un kreeni pameelots. Tur, fur pehdjās deenās, eewebrojot flipro apfchahdichanu, bija palijis wišs tufschs un flufs, tur tagad bija nometufes lahda japamu operetu trupa, kura ufmanigas publifas preefchā ufweba famas dejas. A flit apmeerinats mufsu klegis heidsot atgreesfās pee mums atpafaf.

Mufdenas pilsehta un felfaru kapi.

Par Mufdenu jau war buht raskis tif daudf, la es tifflo ufdrofchinos ari no sawas pufes pafneet par winau labdu mafumiau. Bet fchini pilsehta tiffdaudf interesantu un fawadu leetu, la ari warubht mani nowehrojumi wehl fahfifis lafštaju ufmanibu.

Ra wifas kineefchu pilsehtas, tā ari weza zeenigā felfaru pilsehta, eeflehtata no mufreem. Ahrejis muftris apnem preefchpilsehtas un ir tiffai mahlu walnis, eefšejais zeltis no mihsigeem afmemeem un zauri tam pa miflu warreem war eefift pafchā eefchpilsehtā. Wehdigi no muftra apnemta ari pafchā zentra atronofchā felfara pils. Tajā eeeju ifdabujām wehl tiffai pa kineefchu julu laifu ar eerofcheem rotā. Ari tagad nenahfas weegli ifdabuht atfauju preefch felfaru pils apmellefšanas. Likumigais zefsch pahstahw eefsch tam, la idabū no pilsehtas preefchneela flimū. Bet fur winau atraf? Mehs ifraudhijamees zitu zetu un tā bija labi. Mufschurijas hoteli, lahda no lahda ufnehmiga kineefcha uf abtru rofu improwifetā weefnijā mehs pehz weifam publem, eefarot puddeenas malitti, eepafnamees ar awifes „Lokal-Anzeiger“ finotaju Schwarzja fgu. Zaur wina gahdbiu dabujām druf in fo preefch iffalkufschas mahgās un tamlibdš wihsch apfolljās ari mufh nomet uf felfaru pili. Wifsch te dšrdiwi jau no leelubhneeku dumpja, pee kura apfpeefchanas bija peedafitees la leitnats. Wifsch eemahjees itin labi kineefchu walodu un pafchit toti labi semi un laudis. Neraugot uf wifu to, tur bija wehl ir tad ifga runafchana, bija mufschigi no jauna janomahs un jafiflibdina fchahbas un aifdomas, famehr flitti pa flittim tiffdant uf preefchu, nonahjam heidsot pee pilsehtas preefchneela pefkons. Za ifrafkija laipni mums flimū preefch pils apmellefchanas, pehz tam, tad mums bija apleezinajis sawas negroffigas draudfifas un augfjeenibas juhtas.

Kam ir bijuse ifdewiba apmellef lahda Eiropas walneela pili, tas peemems, la ari fche Rinas felfaru pili fafneegfām leelu daubsumu bagotibas un leelus mahffas krahjumus. No wifa ta ne wehst! Lai eedomajamees labdu leelu, no augfteem beeeem mufreem apnemtu telpu, kura pilna leelu daubsumu leelafu waj mafafu ehlu, kuras wifas buhwetas weenadā flilā, bet zentra pajetas arweem augfatu un proti tā, la widejā ehla malejo arweem pahrneeds par weenu flahwu. Schis ehlas atfal wefelas rindas apnemtas fawufahrt ar mufreem. Wifsch wišs brufets ar leeleem ifchertantigeem apfehpeem preekem, kura fchiridās fauugufschas nelahdes un tās fneefas libdš pat guhscham. Tas tā neween Mufdenā, lei wifpabr kineefchu augfmanu pifis, ja pat fchimbrišcham apdšhwotā felfara pili Bellingā. Kineetis naw meifters ehlu ufstureschana. Dafschas ehlas glufchi fahritufschas un tās, kuras pa julu laifu no mums tiffa fahfautas, wehl naw iflabotas.

Kleedsot un rotas mehtajot mufsu pawadomi atnem leelus wehrdalkus no aifewifschkeem wahreem un heidsot mehs eemahlam troma fahli. Za ir augfsta weenflahwu telpa, kura wairaf jits nelas neatronos, la gresni ifrobois tronis. Tapat la wifas jitas ehlas, tā ari fchi ir no lola. Sumts ir

flaiflu, flipri eefifku un dšlteni glafetu dafstmu. Resnee balft, uf kureem atfahfias jumis un feenas ir krahfotas flit un faki. Krahfo nafcha muguras beefsumā weetmeetam atk. itufe noft un fchis atfritufschās lapinas leezina, la ta toti weza.

Weidsot tumojamees wišwehtafai weetai, fur teel uf glabais Rinas wezais felfara tronis. Atronamees pee lahdas torahweidigas, trihsflahwu mahjas. Wahreem preefchā fewischi refnis balft, uf kura ufifhmetas beefchi apfahfias papira lapas — fakra flinā foda peedraudejumi. Atfal eefahfas garas farunas, tad lahds garfch pifstis paleen sem papira foflas un ar weenu rahweenu flitti preefchfretetā fchreemele atpifst no feenas. Spreefchot pehz pifstlu weiflibas, la fchi prozedura tiffa ifbarita, jadomā, la fargš tajā beefchi ween ifmehginajees. Senahkam telpā, kura atronas medibu ufwaras fihmes. Pee feenas flahw trihs lehnfrehfli, pa leelafai dafai ifgatawoti no krahfcheem beefchu rageem, winau preefchā atronas diwi miflu lahifchi, kuri nofcheplojami flitti ifbahfti. Tomehr tablat, jo zitabi mufsu pawadomi un fargi fahde pajeteibu. Mehs kaphjam pa labdu fchauru putnu laifu uf augfchu un nonahlam lahda telpā, kura pilnita dahfneefchadeem eerofchu krahjumeem. Tas wudu atronas lahds galbs, uf kura flahw lahds rupfigi pahfegats preefchmeis. Ufmanigi teel nozelta ahrejā fola lafte, godbijigi trihsfoshām rotam pajelta flhda tehpa — un mufsu preefchā atronas Rinas tronis. Wari leels un fmagš tas ir, ifgreesf no melna afmena, it la nofehif nestafitameem nefifhpeteem dahrgatmeem un miflu pehrlem. Pafchā galā tam pufschis no jobefu ahdam, kuream atfal pafchā galā pehrle ihfchla gala leelumā.

Ufahklam atfal atpafafteojumu, aif mums teel burwis flehgtas, pahira fchreemele, uf kuras iffazita leelā deefpota griba, apflapinata ar feelalam un peelpinata pee feenas. Kaphjam mufsu fergeem mugurā ar tabdam juhtam, la ešam apmellefufchi weetu, kura wehl preefch defmit gadeem nebija eefpehrufe neweena eiropefcha fahja un ešam redsejufchi leetas, kuras flatit lemis tiffai maf mirftigajeem.

Dra eewehrojama Mufdenas weeta, kura wehrtis redset, ir tee daudfahet daudfinatee — felfaru kapi. Tomehrum lahdas 6 werfes abrupus pilsehtas lahda weentufā libdšnumā bej koleem eeraugam labdu mafu eefalniti. Eeraugam krahfchu egfu mefchmu, pah kuru pajetas fofchi dšlteni jumti. Diwas obeifstas rahda jelu, kufsch wed uf swehtbirfi. Birms tas eet zaur femeem krahmeem, abās pufes mullafs ar flahfām needrem, if kuream preefch Rinas tiff raskurifstais fudraba wanags pahahfif sawu galwu. Tad nahf augfatas sugas gresnuma krahmi, fuei bej lahdas topfchanas un lahrtibas aug mefchongi pafchi no fewis un heidsot birfes leele loki. Pa tafnu zifu ešam uf preefchu, fchur un tur if krahmeem pafpifd neomuligi no afmena neweikli ifjiffti fantafstas lehmi, pa flarpam flaidi flabi ar rasku fihmem un fcho flabu galā publi waj ari waimanajofcha lauwā. Beepeschi krahmi pafchfiras un mufsu azim parahdas pateefcham pahrfheidsfchi jauts flats. Preefch mums ahrejee wahrti plafchi atwehrti, pa kureem redsam brijahfchos eefschjos tempes wahrus ar daudf augfatos jumtu. Wefchejee wahrti ir aifflehtigi un ifwehbifce wahrdā fchaurakā nofihmē nonahlam pa lahdeem fahnu wahreem. Bet fchis mafais zela rinfis teel bagatigi atihdšfinats. Eeteekam lahda krahfchā afejā, kura tafni la fchore eet zauri birfei un nodeifdas otru pretejo wahrtu galā. Mehs apfahje dšfka tumfcha ehna, wezās krolfās mifju egles faweeem deefajeem fareem laifch tiffai drufjin gafmas zauri. Schim zetam tafnā lenki eet pahri galwenais zefsch, kufsch eet zaur birfi no aufrumeem uf reetumeem. Za mehs pa to ešam fahbdami no aufruma wahreem, tad mums abās pufes neweikli ifwehru tehl, fakra pufē pa fefchi un proti, 2 laumas, 1 riaozerufs, 1 firgš, 1 lameelis un 1 eefants. Zeem felo lahda

Rahfa jau fimeem gadeem audfifnatas un ifkoptas uf finamu spehju. Peena daubsumā pirmo weetu eemem holandeeefchu, oldenburgeefchu un fchifchu la fmagi, eiderfeteefchu un wifflermarfeefchu la wideji un angelnu la weegli lopi. Tomderas agraf kreetnas peena gowis zaur fruflofchānu ar fchorthorneem flumufschas par fmageem gafas lopeem. No fahnaju lopeem peenifbas flinā wifpifms peeminamas fchwizeefchu, tad la fmagafas farkanbruhnās Simmentales un meindalfatā Bernes waj Freiburgas un la weeglas Algeifas un Montafanas gowis. Ra darba un daubfufhgi lopi minamās widus-wahju rahfas dšltenbruhnās libdš tumfchi bruhnsarfanās buwareefchu, frantū, baireiteefchu, fogilandeefchu, flifeefchu u. t. t. Schorthorni la gafas lopi flahw nepahfpehti preefchgalā.

Ras fweefchus lopus eewed, lai newifmiff, la dšhwes apfahfti pee winau aifchfiras jo eewehrojami no teem, lahduš lops libdš fchim haudijis. Zeelaf dafa flajumu lopy pawadufchi no pawafara libdš wehlam rudenim ganitees uf leknām pfawam, lahdu pee mums naw, un taphz ari naw nelahds brijnumš, la tās nedod tiff daudf peena la dšfintē, un ja to ari kuhfi ehbina, tad tomehr lahdu baribu winau newar dot, lahdu tās paradufschas.

Flaugufschas mafā daudf naudas, lai gan tā wifdrihfaf war nahft pee mehka. Taphz dahfahrt jaapmeerinajas ar jauneem lopeem, pee lam gan dahfch labš war ari neifdotees, bet tad ari fawdejumi mafafi. Wafstas buffus turpiti eeteifjams pifkt 1 1/2, gada wezus, jo fchai laifā apmehram war jou nowehrot winau turpmafu atihfifichanos; trefnus, ufpuhflus nefad newojoga pifkt, jo pahrdeweji mafaf derigus lopus mehds kreetni ufsehbinat, lai winau wainas tiff derijs nefrib ozis. Pafcha ufaudfifinatu wafstas bulli pafcha flakli nefad newajafsetu ifteetot, jo zaur tuwinu krusofchānu lopi ifwehifschas.

Za tad fakra fewischia lopa spehja ir perfonifsta ihpafchiba, bet tomehr ari tiffai baribas rafchajums: wiflabafa spehja bej peeteelofchi labas baribas ifnifst un nodfihitais farites firgš top par fuhrmāna krahbantū. Un fās neghdā par bagatigu un labu ehdamo, tam neder pat godafgoti rahfas lopi — wina kuhfi tee top par fawlu fambareem. Ras par peenu teifts, fafamš ari par gafu, wifnu, darbu un t. t.

Un beigās fala Wdhme, pehz la ari mums wajaga greeftees: „Wufhm pateifjigi ahfsemneekem, kas mums gahdaja lopus, kas mums ar faweeem kreetneem lopeem dewa

materialu, la loptopibā waram nofahdees uf pafchu lahjam, un mehs darifam labi, fchad tad dehi afnu ufjauufschanas eegahdatees pa lahdam wafstas loyam; bet tagad mums ja atmet agraf pareifee, turpret fchos laifos wairš nederigee uf flati, la loptopibā mehs ahfsemneelus nefpehjam fafneegt. Ra tad zehlfās ahfsemju flawenās rahfas? Zaur fapratigu wafstas ifwehli un fapratigu lofchānu. Un to ari mehs waram darit.

Mufsu weetejee lopi fimeem gadu tiffa flitti lopti un flitti audfifnati, bet zaur fweefchām afnim eewehrojami uf laboti, tā la preefch pahrlabotas wafstas tee ir brangš pamats. Strahdāfim nu uf teem tablat, wafstai nemfim tiffai wiflabafos lopus un nebaudos gabos mehs fawu loptopibu redsefim pawifam zitadu. Weetejeem lopeem wehl tas labums, la tee ir wefeligaf un peetifigali ar baribu, it tad tee weeglal un lehtal ufsturami. Newis ween ar leelu naudas mafu kuhfi par lopy audfifnataju — tas mufš gan war padarit par labeeem lopy lopejem jed turetajeem, bet ne ilreif par audfifnatajeem: par lopy audfifnataju war tiff, fcho leetu mihsledams un fapradams. Bet gafima wareni fahf aufl un mehs fparigi ešam tam laifam preftim, fur libdšfchenejā rahfu zeenifschana buhs nolitta pee pagahntes attem un fur fapratiga femlojia jautajums buhs: „Ro spehji fchis lops?“

Ro feweetem preefch feweetem.

Pahrfpifhletas juwetu modes. Figas pehz mirdfoshām rotam, karka lahde pufchotees ar daubseem dahrgatmeem, fagrahbuse fchogad augfakto damu fahbedribu Londonā wairaf la neweenu zitu gadu. 20 mifloni marfu (1 marka apm. 46 fap.) dahrgatmeenos rahdas buht miflu fuma un tomehr dahfch labas augfšas ledhjas rotu lafittē flehpjas fchi leelā fuma. Rule tā prezejufes dāna, kufai naw pahrat leela bagatiba, fawu toaleti tomehr neturetu par ihfti pilnigu, ja tai naw wifmaf diwas waj trihs mirdfoshajās tihras fawu matu rotafchānai, pehrle fchore, kufai wahjaga buht tiff garai, la to war mehrot tiffai ar metru mebru, garnituru dahrgatmenu preefch taljas, falka lenta, wairaf falka ehdes un aufstaei, fuei wifuto dahfchadafchadās krahfās, pahris peefpfaufchamo adatu un ar dimanteem ifgrefafotas fpalwas, dahrgas rofu fprahdjes, fofguflofchafas brofchās un flantām zitu mafafu rotas leetu. Weena weeniga pehrle fchore, kura fanemta fchaurās wifknes ap falku, war ifmafaf fawu 1,800,000 marfu, galwas rota no dahrgatme-

em fawu 500,000 marfu, ja afmeni flafifti, tad wchl wairaf. Brofchās par 10,000 marfam naw nelas ahfahrejeis un taljas dahrgatmenu ifrotajums nedrihfst buht lehrfās, ja daudf maf godam grif rahditees. Za feweetei, kura jil nejif ar fawām rotam grif lepotees, nemas daudf naw japeefpeefchās, lai neflu pee fewis par diweem mifhoneem juwetu. Praktiffti kaudis, fuei feweefchu laiflibu preefch wifuflojofcha mirdfofcha fpoifchuma nefaprot, fchabdas pahrmehribas tomehr atwaino, ifflahdrodami, la dahrgatmeenos fupifals labi un drofchi eeguldits; turoretim juweleeri, fuei tigojas ar neihfseem dimanteem, apyifmo, la wineem weifals toti feedot. Rahda brijnifchla wefalku rotas forma tagad fluwufe atfal moderna. Lentu weidigi ta wifas kelās un wifadi liphu lofchu no falka ifgreesfama libdš pat fwahrfa rotei un tiffat la beef apfalums iffaro no drehbes wefelu juhu gafmas u fpoifchuma. Mahfliffti pawairota dahrgatmenu ftraume uf apafchu kuhfi arweem un arweem platata un pahf fwahrteem gahfchās, it fafot, gafmas pluhdi. Schis rotas gan toti reit teel pagatawotas no ihfseem dahrgatmeem, bet to weeta teel ifteetotas wezas frantifchu glahfcha pafetes, kuras wahjā fofhdumā laufch daudfahrtjeus flarus un mafdina aju preefchā ihfu brijantū mirdfumu. Schahdi ifgrefnojumi un fejinās ir tiffai atjauuojums no fen pagahjufchās rotas formas, las sawā laifā jau gresnojā fmaili iftelofcho rotoko damas talju un tumfchi eemirdfedomas rotajās ar winas fwahrfa fihwajām krolam. Za ari dahrgatmenu mode meli pehz wefalku fmalumeem un grif adfifhwinat reif bhufcho iffchlehdigo fpoifchumu. Rejif fen lahda dama pafteelufje glufchi weenlahfchū iffrahdatu ufwalfo no eepelēla fidda; ufwalfs bija ifrotats weenigi ar wezu fpiju garnituru, pahri fpijem (falbetem) uf peedurfnem un ar tabdam dahrgam dimanta kelam. Matu tiffimti, kuras fawz par Scheltpira Julthjanu, neteel wairš gresnojati ar raibeem afmemeem, la pagahjufcho gadu, jo tee atfahj rupju eefpaidu, bet tee ir zauraufti ar dimanteem, fuei if mateem fpijuto un no pehrlem, fās uf wineem nolafchās tiffat la rafas pehrles. Fflafstis gresnumš ir jelta tiffimti ar dimanteem apliffti un apfahrti ar platu dimanta frantfi. Uf fchifuru a la Marija Stuart atronas pahris weeglas lapinas, uf kuream mirdf dimanti. Garas pehrtu fchorees, kuras agraf piinās wifknes tiffa apnemtas ap falku, teel tagad fewisfchās pufes un wifas dra-petas pee taljas muguras pufē. Beefchi ween ar fchahdam goetm pehrtu wifkneem teel detoreis wifš ufwalfs un eefpawid pawairots wehl zaur to, ja apflef diwas libdš trihs ehdes.

dašām deenam ornamentu ufsajā veetu, labā tas aizbrauca uz Kaukāsu, melnēt sēvīm jaunū darba lauku, bet stāstā doneete palika wehl Konstantinowā. 18. oktobrī ap pulksten 10 no rīta, doneete eenahtufe stiklu fabrikas kantori, ufmellejufe sawu sļepeno mihlato B., iswiltufe sem lakata pašlehtpo remolweri un isšahwufe u f. — B. tuhlti satimis. Ufbruzeja tomehr ar to ween naw apmeerinajufēs, bet isšahwufe wehl peezus šahwewenus uf mirslošo jauneklī, no kureem 4 trahpijufi sawu mehrli, kamehr peektāis aļgahjis garam. Behz tam doneete nofehdufēs uf gribdas sawam upurim libhās. Ziti, nelaimigā jauneklā darba beedri, katastrofai šahwotees, no isbailem pahņemti, kļegdami isfrehjušči ahbrā un neweens no kantora personāla neeedrošhinaļees ufbruzejai tuwotees. Tifai tad šahweweni bij apklusufi, burwis tifa atwehrtas un eenahejeem tur parahbtijās šahhds stāts: Uf gribdas guleja afnīs nelaimigāis jauneklīs ar fahshautu peeri, kruhtim un wehderu. Wīnam libhās uf gribdas sehdeja sļepawe, runādama: „Luh!, neleeti, tas tew par to, ka mani atstahji, ka mani wairat negribeji“. — Tuhlti telefonija weetejam polijijās ustraugam, kureš eeradās, fahshdija protokololu, sļepkawi apjeetinaja un aļsweda uf polijiju. Sļmeklelot, pee B. un tapat pee wina sļepkaws atrada sawstarejas mihlestības wehstules, no kurām rehšams, ka B. bij paljis neustizigs sawai mihlakai un atraidjis wīnas preelshlikumu, — aļsbraukt ar wīnu uf labdu zitu weetu un tur dšhwot. Par to tad arī mihlakai aļ mihlestības greifhribās wīnam atreebusēs. To pašu apstiprināja arī pate wainigā pee nolaukšinaschānas.

Par eewainoto fopšchānu brauzot uf mahjam labds azulezenees no Iščetabinskās awiše „Rust. Wēd.“ ifalās, ka eewainotee no Mandšurijas stāzjas libds Iščetabinskai t. i. labdu 4000 werles garu jeta gabalu netafita nedabujot ehst. „No Harbinas, Iščitas, Werchwendinskās un jitam weetam, tur stinnizās, eewainotee, kurei teel eeklatiti par isfedeinateem teel suhtiti uf mahjam, pee kam tee teel apgabdati ar jeta grahmatam, dšfshēza bīteem un ušturas naudam. Libds Iščutskai tee dabū 21 lap. par deenu rehšnot 24 stundas un no Iščutskas tablat 16 lap. par deenu. Peemehram, labds salbats tifa suhtits no Iščitas uf Iščerņigowas guberņu, dabuja par 32 deenam — 5 rēf. 32 lap., proti 4 deenas 21 lap., 28 deenas 16 lap., pee kam wīnam par libdi eedotu maļsi tifa atwiltas 21 lap. Mandšurijā mahzina maļses maļsa 10 lap. Sibirijā 7—9 lap. Tadeht tad arī uf mahjam braujosho eewainoto w e e n i g ā b a r i b a i r u h d e n s u n m a i s e. Redseju labdu salbata, kureš bija eewainots pee šchoda un rihlēs un kureš wareja noriht weenigi peenu; bet glahse peena Sibirijas dšfshēza stāzjā maļsa 12 lap. Ja šchīs salbats naw nomiris badā, tad par to japateļās weenigi priwatai pašhdbai. Bet tas wehl naw wifs. Ja eewainotāis peenah Iščetabinskā newis tā jeta grahmatā rashtis 10, bet tifa 7 deenas, tad wīnam janodod aprīnka preelshneelam par ušturas nauđu rehštas. „Aprīnka taea preelshneelam, eelams tas driht wīnam isbot jaunu jeta nauđu, jaatprasa pirms tās nelikumigi patehretās 48 t. un jaatmaļsa tās rentejā, tā ka eewainotam wairs klāht nepalee ne lapeļas. Te nu jetas konflicte, kas dašchās weetas teel dašchadi isbeļgts, bet eewainotam pa tam jafeshči uf weetas un jagaida, bet tam naw ko ehst. Daudseem tas warbuht isfšees netizami, bet ta ir tibrā pateesība. Wifs tas fahshdits pehz eewainoto isfahjuma un Iščetabinskās aprīnka taea preelshneela walde pahrdabūts un fahriht pilnigi ar to, ko pats ar sawām azim esmu redsejis“.

No Rīgas.

Widšemes gubernators generalleitnants M. A. Paščkows zeturtdeen, 28. oktobra wakarā ar ahtrbrauzēnu aizbrauja uf Peterburgu, no kureenes to fagaida atbrarjam atpakaļ 5. nowembri.

Rīgas Latweešchu beedribas Sinibu Komissijas sehdes. Sestdeen, 30. oktobrī bija kahrteja Sinibu komissijas sehde. Wāpirms trijeem Rīgas politehniskā instituta studentem tifa peepreelstas pašahwīgās stipendijas (100 rēf. gadā), pehz tam preelshneeziba pašinoja, ka Sinibu komissija eeguwise sawā ihpašchumā par 100 rēf. Dūnsbergā biblioteku, apmehram 2000 sehjumos. Behz tam nospreeda gabdat no jauna par preelshklasijumu wakarareem un luhgt latweešchu rakšneelmas šchōs watarus lupinat par mahļsu un literaturu, t. i. fēwifchī par teem jautajumeem, kurus tee wislabat saprot un kurei teem gaischaki aptweram. Kad sapulze bija nolēhmuse jau libds seemwehtēem isdot tipisku latweešchu pašlartes, nemot talā latweešchu mahšlīneelus Rosenthālu un Waderneeu, sapulze nolēhma peepaturetees pee wezas jauna gada wifitu atpirlschānas kahrtibās un beigu beigās nospreeda isfrahdat finansus noteikumus preelsh Sinibu komissijas bibliotekas lafatajeem. X.

Adolfa Allunana atwadifschānās Bahju Amatneeku beedribā, tā mums no drošchās puses teel sinots, swebtdeen, 7. nowembri nenotifs. Adolfs Allunana iqs Rīgā, tā dšrdams, wispirms atwadifšees uf Rīgas Latweešchu beedribas staturēs, kur tas sawu teatra darbību fahla.

Rīgas pilshētai nu beidsot jaunais uhdens! Uhdens wabi fahlot no 26. oktobra fahļ jau dot jauno, tihro uhdeni, kureš nemis no apafschemes alam pee Paltesera. Wehl gan ne wifos eezirtnos jaunais uhdens, bet jadomā, ka pehz labdam nedefam tas duhs wiszaur pahrmainīs ar netihro Daugawas dūkti un tamlibh lalmigi isfchērts jautajums par Rīgas apgabdaschānu ar labu apafschemes uhdeni.

Rīgas Latweešchu teatris (Rīgas Latw. beedr.). Trefschdeen, 27. oktobrī parahbtijās pirmo reisi uf staturēs Waidelaischā „modernā“ drama „Sanķis“. Rā konfuzenēs luga uf „Aufelka“ fahzenhbu (kura deemšchēl netifa ispreesta). „Sanķam“ tendenze greeschās pret schubpību, ušrahdot pehdējās kaitīgās fēlas. Bet „modernais“, labehf amatneeks Roga schuhpo ir: wina waschās pee wezas, negantās, neiglibhtotās un mantrahfšās seewās. Roga eemihlas emanzipetā jaunawā, Weikla, ar kuru tam weenabi zenteem un ušlātā. Autors te nu parahda emanzipetas seeweetes ihstos zenteenus, kurei taini pretim nešchēhtibai un meelas fahribai. Weikla negrib fēwi pahrdotees par dšhwu prezi, bet wina grib pateescham mihlet. Un tomehr. Te norihnajas laut tas libhšigs tā Apafšijas Laimai ar Lan-

gartu, — „Sanķi“ wīnu fahz par Jureiku. Tas tilpat usmahzigs tā Langarts, Weikla wīnu noraida tilpat šrupi un energifki tā Laima, bet tomehr draud křift wīna rotās un aļs tihras zilweku mihlestības! Lai glahbtu Roga, kureš nosaldejās kachjas un fagabdatu wīnam libdšekus preelsh dabrgās operahjas, wīna pašchāik grib adotees Jureikam. Roga pašēdschās nomirt un Weikla ir glahbta, jo wīnai Jureika naučas wairs naw wajabšigs. — Glušči netizams, ka dšhwē fahstapim tabdu isglibhtotu emanzipetu jaunawu, kura fēwi til nebībinatā fahrtā un neeziga eemēsa deht ees pahrdotees. Seeweete, kura zenschās pehz sinatnu augstumeem un isglibhtības, arī til weegli neemihlas tā Weikla. Tā tad lai gan autors no weenas puses isfahstijis emanzipetā seeweetei labu leezību un arī juht wīnai pilnigi libdšē, tad tatschu beigu isnahhums preelsh wīnas naw nelās labds. Weiklu tabehi ne lahdi newar peeneem tā muhju isglibhtoto seeweeschu representanti. Atteejotees uf lugas ideju jau warbuht arī autoram waretu peektif, tifa wīna motiwi ir par nepeteetofschēem un naimēem. — No blakus personam deesgan interefantis tips ir naučas rozejs un galbina danzinatājs Salķtis, tapat deesgan interefanti tehlojumi ir burwības un frogus flati, kurei gan nepaweļjina galweno darbību, bet publikai patifa pašči par fēwi. Tēe arī atfshstami tajā stād, ka greeschās pret schuhpību un mahntizību.

Rīgas Latweešchu teatra repertuars pagaidam ir schāhds: Trefschdeen, 3. now.: „Dischupe“, drama 3 zehleenos no Maļsa Halbes. Tulkotis M. Drapanas. Swebtdeen, 7. now.: „Raspilsoni“, wafara israhde — „Prezjosa“. — Nowembra mehnešt tife israhbtas wehl fēfoshās lugas: „Waidelote“, „Sanķis“, „Unbine“, „Bibliotekars“, „Lenore“, „Wenēzijas tirtogotājs“, „Indrani“ un „Stroderdeenas Silmatšchōs“.

Jaunajā Latweešchu teatri (Romanowa eelā 25) swebtdeen, 31. oktobrī israhbtija Gunō operu „Faušis un Margareta“. Turpmat israhbtis: Zeturdeen, 4. nowembri: S. Fafewitšchā 4-zehleenu joku luga „Preilenite“ un swebtdeen, 7. now.: G. fon Rosera 5-zehleenu joku luga „Ruhšcha rente“.

Rīgas pilshētas wahju teatri pagahjušchā nedēfā pirmo reisi atfahrtēja Richarda Wagnera operu „Trifans un Iholde“. Šchīs leelstās operas israhde uf Rīgas pirmā pilshētas teatra staturēs jaušstata par eewehrojumu notikumumu šcha teatra wehstūrē. Luga eestudeta ar leelu mihlestību un isfurihu. Arī publika israhbtija leelu isfurihu. Peegas stundas isfmanigi fēlot lugas israhdei naw neela leeta un Rīgas publikai par godu, jafaka, ka ta ar leelu usmanību nolaukšjās R. Wagnera mustās stānās un nogremdeļās Wagnera burwigajā mustās pašaulē. Un zil aļfrahbtjofchi atfān mums šchi R. Wagnera mihlestības augstā dšeeima! Wīnā klausotees zilwees teel tā apstaidrois. Un zil weentahēschs šchīs mihlestības dšeeimas faturē! No tahleenes Trifans wed karalim Markem lihgawu — Iholde. Karalīs wejs, Iholde jauna un stāista la pate mihlestības deewe. Bezjums un jaunība, sudraba mati un selta sprogas nesader, to juht arī Iholde mahte, kura tapehz Iholdei jeta libds eedod labdu mihlestības burwija dšchreenu, kuru isfherot Iholde ar Marki muhšchigi weens otru mihletu. Bet tā tomehr buhtu mahšlīgi radita mihlestība. Dabihai preelshchosa. Iholde pahrdedeļs Trifans ir zehls tā pats Apolons. Abu flati fahstopot. Mihlestības uguns ušleemo. — Iholde prasa sawai pawadonet nahwes fahles, bet tā pašneehs burwigo mihlestības dšchreenu. Iholde ar Trifanu isfahschō sneegto kausu. Mihlestība ušleemo wifā sawā burwigumā un warā. Iholde tā nefamanā un reikoni nonahļ pee karata Markes pils. Wifš gawitē. — Bet — Iholde un Trifana mihlestība dšhwo. Burwigā seedona nakti pils romantifskā dahrsā Iholde ar sawu Trifanu swin mihlestības seedona snehhtus. Wīni weenojās mihlestības aptampēnos. Bet kas zīs ir jau weenojīs Iholde pee karata Markes. Tās ir sītama fahites, par kurem tā fahgti tura wakti. Karalīs ar pawadonību Iholde ar Trifanu atrod dahrsā. Rabds karata kalps Trifanu grahti eewaino. Nu nahļ grahtas mihlestības zeeschānas. Trifans tigi un grahti jihnās ar nabot. Bet arī nahwes jihnā wifās tā ilgās ilgojās pehz Iholde, pehz weenošchānās ar to. Nahļ Iholde, nahļ beļgās arī Markes pats, lai wifu par labu greestu, jo Iholde pawadone tam isfahstijufe, tā ta Iholde pašneegufe nahwes fahlu weetā mihlestības dšchreenu. Bet ihstai mihlestībai wifā tās leelstikumā un dštumā naw weetas fēwis wifā. Trifans mirš, mirš arī Iholde. Nahwē weenošchānās mihlestība. Mirwanā. Wifš tur islibhšinatā un peepilbtis.

Nahšchōschās deenas israhbtis: Trefschdeen, 3. nowembri: „Der Bajoro“ un „Cavalleria Rusticana“; zeturtdeen, 4. nowembri: „Mein Leopold“; peektdeen, 5. now.: „Das Glōschēn des Eremiten“; fēstdeen, 6. now.: Paula Lindawa flatu luga „... so ich dir“; swebtdeen, 7. now. — pehz-pusdeena pulst. 2: „Waterkant“ un pulstēn 6 1/2 wakarā Richarda Wagnera burwigi daito operu „Trifans un Iholde“.

II. pilshētas (Freewu) teatris. Wifai daudš wehrtiga freewu teatris sneedja pagahjušchā nedēfā. No freewu autoreem bija Dřrowitšs ar „Degosho fēdi“, Goeljs ar „Raspilsonem“, Iščechow ar „Raiju“, no zittanteeschēem Iščens ar „Hēbda Gabler“. Dřrowitša luga gan ufweba patejzotees teem panahhumeem, labdus tā schini fēsonā eeguwise Peterburgā, tifa ize mums tā peektifschāna til wifai leela nebija. Akteeri arī drustu bija tā tā par maf wehl eephelejušchēes, bet tam tās freewu bagato kuptschu un podrafschiku nejehdšības beidsot arī apnihf. Waldšinoschs bija turpretim Grufinskis tā pilshētas preelshneeks un krona wihrs ar sawu eerehdna morali. Zittanteeschu dramās freewu publika wispahrlahga nezešch, bet Iščens ir tā isnehmums. Arī wina „Hēbda Gabler“ bija eeguwise daudš patejzigu flati, ko tās israhde arī pilnigi pelnāja. Wifās lomas bija labās rotās un Andrejewa ar Harlamowu „nespibēja“ tā parahst tadeht, tā arī Sifinas, Stroganowa un Peronowa tehlojumi bija ne mafal dšhwot. Arī „Raspilsonu“ atfahrtējums bija peewizis daudš publikas, tifa autors nebija eera-dees un weiti wīnu fahza. Iščechowa „Raijas“ israhbtidarija aļfrahbtjofschu Rosfanowa tā „kaija“, bet it fēwifchē Harlamowš. Uf lugas beigam wīnch radija publika tabdu libdshuhtību, ka damu gibhchāna un histerifka schmutstschāna tranzeja israhbtid. Harlamowa tehlojumi neween aļfrahbtjofchi latrs par fēwi, bet arī wispahrlahg tā akteers ir leelafā

mehrā interefantis, jo tas prot fahrai lomai peemehrotees un buht dašchads, weenmehr daudšmaf zīs.

Nahšchōschās deenas israhbtis schāhbus eewehrojamas darbus: trefschdeen, 3. nowembri Iščena „Hēbda Gabler“; zeturtdeen, 4. now. Dřrowitša „Degosho fēdi“ un peektdeen, 5. now. pirmo reisi Iščena „Nora“.

Jonatana beedribā, swebtdeen, 21. nowembri fahrihtos teatri. Ušwēdis F. Kolomejewa komehiju „Lauņā bedre“, Fr. Meerlaina tulsojumā, pee kuras peedālfēes pašhstami swebti. Slaidrs pahrpāhtikums nolēmis labdarigam mehrtim. Zerams, ka publikas netrūhš.

Widšemes gubernators administratīvā fahrtā par neatlantu eerošchu nehšchānu nosodhtis Kristjāhnu Kereš ar weenu nehnešt aresta, Ignatiju Slaperi ar trijam deenam aresta, Johānu Krapšči ar septinām deenam aresta un Guflawu Lamu ar pušotru mehnešt aresta.

Widšemes gubernators administratīvā fahrtā par neatlantu eerošchu nehšchānu nosodhtis Julīanu Koffo, Karli Siliņu un Antonu Dri, latru ar 3 rēf. naučas sodu.

Uf Daugawas tirtgus trefschdeen, 27. oktobrī labdom lauzeneelam J. K. — — — gaischā deenas tifa nosagās firtg ar rateem un aļshuhgu. Sirtg paljis bes usraudšības tifa dašchās minutes. Lauzeneelam to eewehrojot der buht foti usmanigeem.

Nahwe. Trefschdeen, 27. oktobrī uf Rīgas-Blestawas dšfshēza labds brauzēns ušfrehja seeweetei un nobrauja tai lahjas. Nelaimigā, tā tagad fahojams, nomira driht pehz tam. Nelaimigā ir tifa 17 gadus wezā dšfshēza farga meita Juse Parentewitšch. Wina gribeja aistāst barjeru pahrbrauzamā weetā pee Jutes eelas, tad tumojās ahtrās dšfshēza brauzēns if Peterburgas. Pee tam wina křehja pahrbdšfshēju, tad brauzēns jau bija par daudš tuwu. Mironi atweba uf pilshētas fēzijas nodatu un ismekleschānu eefahsta.

Eewainoschāna. Ewalds Dreifeldts fahoja, tā 24. oktobrī fahnis Awersis sawā dšhwotli, Pōkrowa eelā Nr. 18 wīnam ar nahļ eewainojīs kruhtis un labo rofu.

— Jwans Korotowitšch fahoja, tā 28. oktobrī wina libdšēdšhwotājs Peteris Solinšch peedšchrušchā prahtā wīnu ar jirmi eewainojīs galwā.

Nelaimēs atgadījumi. Bartuschewitšchā tšchuguna fabrikas administratija Aleksandra eelā Nr. 167 fahoja, tā 23. oktobrī israhbtneeks Schānos Weidemans pee darba eewainojīs abas lahjas.

— Adolfa eelā Nr. 17 dšhwoschāis Martiņsch Dšolinsch fahoja, tā 26. oktobrī no rīhta wīnā 5 gadus wejās behts Heurichs peegahjis pee plihēs, kur wīnam aļsdeļees křelinsch un wīnch dabujīs til sļipras deguma bruhjes, tā driht nomiris.

Diwflauja. Rīgas politehnifas students K. S. fahoja, tā 27. oktobrī, pulksten 11 no rīhta Reifara mešchā, fahp studenteem H. B. un H. St. notufufe diwflauja. J. eewainojīs fahjā, St. turpretim kruhtis un nomiris pehz maf azumiekleem.

Peepēschs nahwes atgadījums. 28. oktobrī Pils eelā Nr. 18, dšhw. Nr. 7 kēhfi peepēschī nomira nepašhstama seewina, kas tur bija atneuse olas pahrdoschānai.

Regehla darbs. 28. oktobrī fabrikanta Sch. dšhwolka preelshstahbai Jeshu eelā Nr. 14 tifa isfchāus logs, bet nelaimēs atgadījumi ar zilwekem nenotifa.

Schāufchāna. Waspilsonis Ernsts Schmidts fahoja, tā wina tehws Ernsts Schmidts 30. oktobrī, buhdams peedšchrušchā prahtā, nama fēhtā Dahrtas eelā Nr. 25 trihsreih isfchāhwis ar remolweri uf wīnu, bet neweena lode wīnu nekehruše.

Grahmatu galds.

- Nedafzijas** peesuhittas schāhdas jaunās grahmatas:
- 1) Kad abheles seed. Karla Stalbes dšejott. Apghadajis A. Gulbis. Sw. Peterburgā, Кирпшловскан 17.
 - 2) Leonida Andrejewa fahstī. I. J. Janlawa tulsojumā. Apghadajis A. Gulbis. Peterburgā, Кирпшловскан 17. Rīgā pee D. Seltina, Terbatas eelā Nr. 20.
 - 3) Rāfšas Sofflenos. Joku luga weenā zehleenā no J. Meelcha. Apghadajis A. Gulbis, Peterburgā, Кирпшловскан 17. Rīgā pee D. Seltina, Terbatas eelā Nr. 20.
 - 4) Reifarschās Kreewijās Dahstpotības Beedribas Rīgās Nodatas „Gada grahmata 1905.“ Peektāis gads. Peektā burtnija. Rīgā, 1904. g. D. Seltinā apghbd., Terbatas eelā Nr. 20.
 - 5) Apafšijas raksti. I. u. II. burtnijas. Sarkanās pufēs. Dšejoti no Apafšijas. A. Gulbja apghbdibā, Peterburgā, Кирпшловскан 17.
 - 6) „Pusideālistis“. Rewehsturištā joku luga if pagahjušchā gadu sūtina beigam. Trifos zehleenos. No J. Kaina. A. Gulbja apghbdibā, Peterburgā, Кирпшловскан 17.
 - 7) Walerija Brūfowa poemās un no fšehpumu atšlehgās. Wiktora Eglischa tulstotas. Burtneela apghbdibā 1904.
 - 8) Berga Basara Kalendars. Ištots no Ar. Berga. J. Brigadera generalkomissijā, Rīgā. Maļsa 10 lap.
 - 9) Ahrtneezības kalendārs 1905. gadam. 4. gada gabjums. Rīgā un Aļspūtē. W. Altberga grahmatu pahrdotawā un apghbdibā. Maļsa 30 lap.
 - 10) Rīgas Latweešchu Beedribas Sinibu Komissijas „Konwersazijas wahrdniza“. 10. burtnija. Brigaderu Maļha — Burti. Rīgā, 1904. g. Eepreelis G. Landsbergš, Jelgawā.
 - 11) Jaunības raksti. Pirmee raksti no dabās mahzibam. III. Sarakstijis H. Wagners. Apghadajufe R. L. B. Derlgu Grahmatu Nodata. Rīgā, 1904. g. Drukajis G. Landsbergš, Jelgawā.
 - 12) Jaunības raksti. Dšihwe uhdens pikeenā. W. Lunewitšch. Tulkotajs Barons Leontine. Ar sļhmejumeem. Rīgā, 1904. Drukajis P. Gaitis, Rīgā, Jahnu eelā Nr. 8. Maļsa 8 lap.

Anglu-kreewu faduršmes leetā.

Par faduršmi Seemeļu juhšā awiše „Nowaje Wremja“ labds kreewu flotes ofizeers pašneehs ischādhu tuwatu pahladrojumū: „Kreewijā mehš bijām dabujufchi smalkās finās, atteejotees uf japanu nodomu, par latru zenu aļflawet

muhju estadru, lai ta newaretu fasneegt mehrki. Schaubigas fimas mehs dabujam ari par japanu torpedu medineeku uftureschanos Norwegijas fjordos. Tahlat mums tika finots, ka japani peenehmuschi swejneeku laiwos Hamburga, Hulls, Sausemtona un Kristjanija. Par japanu nodomeem mehs pasnojām mineiam walbibam; tomehr japanu nodomu aistawet, scho patifschamu umums parabhija tikai Danija un Wahzija. It femiwischi laipni pret mums isturejas Danija. Kamehr ween atradamees schaurajos, bihstamos un usbrukameem loti noderigos Danijas uhdenos, muhs pawadija mafi danu twaitoni, kwei aisdhina swejneelus, aistrabhija mums us fehkleem un mums wehl zitadi palalpoja. Ta sweiti un wesele nonahjam lihds Stagenas ragam, kur sahlas Seemeta juhra, kura leela dandjuma ufturas it wijadu taituibu swejneeku laiwos. Celams Stagenu atstahjam, no jaweem agenteem dabujam wesele wirtni ustrauzochu sim, kuras wifas fassanceja tai fina, la klusaja fjorda redseti ischetri nepajihstamas taituibas torpedu medineeki un eenehmuschki tur ogles. Winu pawadiba atradees tahds twaitoni. Pehz tam schee torpedu medineeki bija redseti no Stagenas raga druzjin us reetumeem. Ta la mehs Stagenu atstahjam no rihata, tad japaneem, protams, wajadseja nogaidit nakti. Mehs brauzjam pa diwisijam. Pirms wif torpedu medineeki dimos pulkos bija aishraukuschki us Scherburgu. Wineem seloja admirals f. Follerfahms ar ischetreem wejakeem laujas lugeem, pee tam tas nehma kursu us Danicheru. Waisee kreiferi fem pirmas rangas kapteina Scheina wadibas aishrauja us Arojo (tahds mafs juhras lihjis, apm. 40 juhdies no Wigo us seemeteem) kur tos sagaida wahzu ogtu twaitoni, kamehr leesee kreiferi lihds ar transporta lugi „Kamtschatta“ admirala Entwista wadiba tapat demas us Danicheru. Pahchi pehdejee brauja ischetri labakee linijas lugi „Suworons“, „Aleksanders III.“, „Dorodino“ un „Drel“ un ogtu lugi „Anadir“. Tee nehma kursu us Brestu, lai tur eeneemu ogles. Ta tad pee schis diwisijas neatradas neweens weenigs torpedu medineeks. Wif torpedu medineeki jau bija tahlu preefscha. Pirmu naktis pagahja meerigi.

Otra deena, 21. (8.) oktobri, ap pulksten 8 wakarā, tad bija jau pilnigi tumša, mehs pa besdrahts telegrafu dabujam sim, la apmebram tahdas 30 juhdies aif mums atronas transporta lugi „Kamtschatta“, kusch machinam fabojajotees, palizis palatai samai diwisijai („Dmitrij Donskoi“ un „Aurora“) un teelot wajats no waitakeem torpedu medineekem, kwei tomehr torpedos wehl neesot ischahwuschki. Tuhdat pa besdrahts telegrafu tika pawehlets admiralam Entwistam, kusch ar jaweem kreiferem „Dmitrij Donskoi“ un „Aurora“ atradas mums preefscha, lai tas mafina sawu braukšanas ahtumu un pagaida Kamtschattu, waj ari lai tas brauz tahlat un nedodas finams torpedu medineekem, kwei protams tapat uskehra muhsu telegramas, bet newareja isfinat, no kuras weetas tas nodotas. Kamehr mehs farunajamees ar Kamtschattu, dabujam peepeschi wesele wirtni telegramu: „Kur estadra atronas?“ „Peedodeet sawus platuma un garuma gradus!“ „Kur atronas Suworons?“ Depeschas bija pasneegtas pareisa kreemu waloda un parafinotas ar „Kamtschatta“. Schis telegramas mums islikas aisdnomitas, un gribedami pahreezinattees, waj tas pateescham nodotas no transporta luga, mehs atbildes weeta telegrafejam pretim, lai mums peesauz us „Kamtschattas“ tahda ofizeera preefchwahedu un jiltswahedu. Schur usajinajumam seloja pilnigs klusums un jantahhana mitejas. Ar „Kamtschattu“ mehs tahlat farunajamees ar schifreitam telegramam, kuras japani nesaprata. Bija slaidri redsams, la schis jantahchanas bija telegrafejuschki japani, gribedami isfinat, kur atronas muhsu liniju lugi, kuras wimi mekseja. Ka rahbijas, tad japani „Kamtschattai“ negribeja usbrukt, lai taupitu sawus torpedus un mums nedotu teesbu us katra mafa luga schaut.

Katra fina japani ari noprata, la mehs atronamees jau preefscha un tahdeht pasteidsas, lai muhs eenahtu. Mehs pat aprehkinajam, la japani muhs war panahkt, tahdeht la tee brauz ar peepadsmit meslu ahtumu, bet mehs tikai ar derwinu. Pehz schi aprehkina isnahja, la wimi muhs war eenaht nakti starp pulksten 12 un 1. Ap pulksten 12,55 min. nakti mehs peepeschi sawa preefscha pamanijam diwas tumschas ehnas, no kuram shwerda loti stipri duhmi, no kam mehs spreedam, la tee ir loti ahtri esochki lugi. Tahlihdj ari eerahdijam farkan-saju raketu, tahdu parafiti laifch gaisa lugi, kas atronas bresmas. Mehs te gaischi noprata, la muhs grib aishwilinat us sinamu punktu peenemot, la mehs stopefim. Elektrisko lukturu stari no twaitona, kas torpedu medineelus pawadija, waj ari no pahdeem usbruceem torpedu medineekem reifa isfinas muhsu weetu, kur atronamees, la ari apstulbinas laudis pee muhsu leelgabaleem. Loti labi isdomats plans! Mehs tuhdat ar saweem elektriskeem lukturam apgaismojam torpedu medineelus un atstahjam us wineem uguni. Redsedami, la ir isfinati, torpedu medineeki brauja ahtri sahms, pee kam tee nu tika apschauditi no liniju lugeem „Aleksandra III.“, „Dorodino“ un „Drel“.

Jau ap to pahchu laitu staru meteju eezirni tika pamaniti mafi lugijschi, la rahbijas, swejneeku laiwos, kuru istureschanas tapat bija aisdnomiga. Uf wineem neatradas neweenas leelatas gaismas, uf deka neredseja neweena zilwela un ne tee rahdija flagas waj zitus tahdas signatus, tomehr newalidigi tupojads muhsu lugeem un luhloja aiskrustot mums zetu. Tahda zeta tee it weegli wareja islikt peboschas mignas. Tomehr newaugot us to, admirals no „Suworowa“ dema pawehli schauschanu beigt.

Pasaules Fugneeziba bresmas.

Waise „Kreuz-Beitung“ raksta, la neween kreemu flotei, bet wifai pasaules fugneeziba draudot bresmas. Pehz „Reitera biroja“ sinam, Egiptes waldbiba deht Suezas kanala apfargaschanas schepreus ahrlahrtrejus fokus. Ufslahditi fargi, lai isdaritu us krafeem patrukas.

Pehz starptantuseem nolihgumeem par Suezas kanala leetoschanu, to war isleetot ari karotaju walstju kara lugi. Egiptes waldbiba naw nelahda teesba aissprosiot kanala kreemu kara lugeem, un ta ari nemas us to nedoma. Komehr, kas weenam atants, us to ari teesba otram. Ari japanu kara

lugi drihst braukt pa kanalu, un ja tee fateelas ar kreemu, lugeem, tad buhs grubti nowehrs, la tee neuffahk zihnu, lai gan kanalis isstaidrots par neitralu uhdeni. Egiptes waldbiba, la domajams, truhstu spehlu, to aistawet un japanu wadoameem dauds us to atteejas, lai aissprosiotu kreemu flotei schawro zetu. Bet ja ari neweens japanu lugiis neufdroshinatos dotees pahcha kanali, tad tahschu neweenam neubutu to brihnitees, la daschas torpedu laiwos nostahjas pee kanata isejas un pa weenam peedrauzochos kara lugas ar sawu uguni apshweizina. Jau tahdeht ween buhtu loti jazeesch tirdsneeziabas fatihmei, bet ir ari mehl jitas eespehjamibas. Japani war parabhitees Sarfana juhra, waj Adenes juhreas schauruma un war tur Suezas tuwuma, warubht kanala gala, isfahisti mihnas. Preefch juhreas kara spehkeem it wifas pasaules juhreas ir kara laufs, tomehr leelwalstju starpā par to naw notikuschi lahdi femiwischi nolihgumi.

Beidlot, un tas patis tas bailgalais, ir itin eespehjami, la tahds no japaneem peenemts tirdsneeziabas twaitonis tahda kanala schawra weeta, kur newar pagreest zetu, it newainigi dabu kuhji un nogrimst dibena, tahdi ziteem lugeem oistahdams brauzamo zetu. Preefch tam nepawifam newajaga bihstamu spridstinajumu. Peeteel ja atpohsch luga dibenu. Ja kanala walbe weenas partijas kara lugeem attauj isleetot kanali, kas wimu zefojumu til leela mehra fahhina, tad wimai ari jarehka us to, la otra partija mehginas schahdu pa-weeglojumu aistawet. Nemas zitadi neubutu saprotams, la deht schis neitralais kanalis peeteetams ari karotaju walstju kara lugeem, ja needomajamees, la schahds nofahijums angteem dod eespehju, aissuhht pa ihfako zetu sawus kara lugas us sawam austrumu kolonijam, pat ja tee atronas kara ar kahdu leelwalsti. Winas warenai flotei gan pahchai buhtu eespehjamis nodroschinat eebraukschanu un isbraukschanu no kanala. Tagad parahdas schi nofahijuma launas felas, kas kaitigas tilhah angli la ari zitu walstju tirdsneeziabai un kanala atzionareem war atnest fahjhtamus saudejumus. Sargi us dambjeem maf to war lihdsjet.

Karfeh.

Kara stahwolliis tahlajos austrumos.

Tagadejo kara stahwollii Bawarijas waldbibas ofiziosa „Munchener Allgemeine Zeitung“ raksturo sefochki:

„Kamehr japanu armija jau wairal nedelas apturejuse sawu gahjeenu us Rusdenu un pagadim apzeetinadomas eeperinajustes pee Schache upes nodroschinata poshija, teel atkal atlahrtots mehginajums, eeneim Port-Arturu, bombardejot wimu pahlahwigi ar kanteem smago leelgabalu un pahlahwigi sturmejojot wimas fortus no semes puses. It femiwischi pehdeja laika neteel taupiti nelahdi zilwelu upuri un teel isleetota pehdeja energija, lai tikai panahktu Port-Arturas trischanu. Ka aplususchee kara darbi deenwidos no Rusdenas stahw zeehka eeskehja safara ar karstajam zihnam Awantungas pusala pee Port-Arturas, tur naw to schaubitees. Ja apstalam kara stahwollii kritiski, tad schahds zehlonibas safars pat par fewi saprotams.

Norihinajuschki un ischekritas ahsninas laujas pee Saajanas un pee Schaches. Wimu isnahums rahdijis japanu kara wadiba, kura stahwufes pee darba itpat metodisti la usmanigi, la japanu armija naw stipra deefgan, lai safneegtu teescham ischekroschus wadibam pret Kuropattinu, kura pulki it nedelas arween wairal paleelinas staita sim un eeskehji nostiprinat, t. i. tahds panahlumus, la sawu preteneeku neween lai sakautu, kas teem lihds schim jau isdemees, bet ari lai tom doju pateescham isnihjochu trezeenu. Peemebram ja generalim Kuropi pee Saajanas buhru wehl hijuschas diwas diwisijas, warubht la buhtu peethis ari ar weenu, tad wimu usbrukumam Jantai un kreemu oikahp-schanas linijai, kas Kuropattinu tuhdat peespeeda atlahptees, buhtu hijuschki nesalihdijinami dauds leelaki panahlumai. Bet ari pehdejas jihnās, kuras sahlas pee Jantai ogtu bedrem un beidjas pee Schaches krafeem, Kuropi nepaguwa isleetot uswaru, to tas bija panahjis par kreemu austrumu nodatas spehkeem Stahelberga ahrida. Wiman trahfa atpuduschas kara spehla, kas lai eenaidneelam ar spar u dhitos palat. Wehl mafa la isehde japanu wirtsadontam us pilnigu ischekroschu uswaru, tahdu uswaru, kuras selas atlihdsinat wairal deenu laujas leelos upurus, ja tas mehginatu uhrukt ar agratas laujas wahjinato armiju, kura pehz drosham sinam tagad staita sim par kreemu armiju mafa, mehginatu pahreect pahz Schaches upi, uhrukt fronte Kuropattina dehmait armijas korpussem — sefcheem Sibirijas un ischetreem Eropas — tos isdshht no stipri apzeelinatam poshijam un usfahkt atkal aptureto gahjeenu us Rusdenu. Tapat ari pehz tagadeja leetu stahwollii winam itpat maf eespehjamis apee kreeweem aplahrt, wiaus ta fatot no tagadejam poshijam „Hmanenrer“ lauka. Preefch schahda pahfahkuma wajadsetu kara spehla pahswara reerumu waj austrumu jahnos, bet japanu kara spehla wirtsadontam marschalam Djama, la redsams, naw wair nelahdu leelaku referwas pulku. Sawus pahbrnus wimch waretu pahstiprinat tikai, wahjinot sawu zentru, solis, kas pret tahdu usmanigu un sapratlgu preteneeku la Kuropattinu, buhtu wisleelata mehra pahdroshkiba. Un no pahdroshcheem mehginajumeem Japanai, kuras lihdsjeffi famehra wehl arween deefgan apreshchoti, jafargas dauds wairaf neta Kreewija.

Kai ar sawas lauku armijas smageem saudejumeem us weenu zirteenu neishhjinatu lihdschinejos eegumumus, kwei eegubti ar til smageem upureem, japanu kara wadiba nelas jlis neateel, la no ofensiwis (usbrukochonos) us Rusdenas pusi til ilgi atturetees, kamehr marschals Djama jatus spehklus tahda mehra pahstiprinajis, la tee staita sim kreemu spehkeem wismaj lihdsigi. So ja generalis Kuropattinis trahpitu sawam eenaidneelam raifni „Redi“ un ishijnitu zetu us deenwidem, tad neubutu neespehjamai ari Port-Arturas ahsrahbinochano, raifni tai brihdi, kur wima til tuwu trischana. Bet pahstiprinajums japani war dabuht — tas ir, ne refrakchus waj referwisus, kuru wineem peeteefochki, bet labi eemahzitu kara spehlu, kahdu tagad Kreewija jaunaka laika aissuhhijuje us kara laufs, laura fina spehijus wihrus, kreemu un peedshwojuschu ofisjeru wadiba, — tahdsu japani itpat tad war dabuht, ja teem kuhst swadabas schubhishcham pee Port-Arturas fahsitās diwisijas. Bet ta la stinga fala

un seema Mandshurija neishtruhstochki eeronas nowembra beigās un pat jau tagad bhjuse loti fahjhtama, tad japaneem loti no swara, jan piemis tas sahlschanas, panahkt pee Schaches par kreeweem ischekroschu uswaru un peespeest wimus aishht Rusdenu. Tahdeht tad ari japanu galwas pilsehta Tokio waj nu speest, waj aif laba prahta usajinajuschki generalis Rogi, lai tas jo ihfala laika un par lauru zenu rauga ar woru eeneim Port-Arturu, kuru zitadi zeeschi eelenzot no semes puses un usurot stingu blotadi no juhras puses, wareja eegubht pehz lahdeem mehnefcheem bes leeleem zilwelu upureem, waj pat wareja to ismehrdet bada.

Ta apstahklus kara tahlajos austrumos aplata no schi stahwollii, tad ari neubus schaubu par eemeleem, tahdeht japanu kara wadoni no sawas puses apreshchajuschees pee Schaches ar defensiwu (aissargaschanos, atgaisaschanos) un protu, ar defensiwu pehz eespehjas zeti nostiprinatas poshijas un no otras puses usfahkuschki to wisshiwato usbrukochanu un aplenkšanas armija rauga nowelt Port-Arturu wisshifaka laika. Waronigajam usbrukumam Port-Arturu, kas lihds schim zaur ne mafal waronigo aishahweschanos no generala Stefela puses noturets lihdschwarā, gan laifam ari wehl par eemeleu karsta japanu wehleschanas, eeneim scho zeeolhni jau tahdeht jo drihst, lai tureenes plās fahbeguschas agratas Port-Arturas estadras atleelas waretu tilt padaritas nelaitigas, kamehr wehl Austrum-Afijas uhdenos naw eeraduses kreemu Baltijas estadra, ta fahkta klusās juhreas otra estadra. Pirms jauna preteneela eeraschanas japani tad us kahdu ihfu laizinu waretu islabot pahchi sawu floti, laura jau tahds 9 mehneschus bhjuse pahlahwigi darbā. Jauno preteneeku (Baltijas estadru) tee nedrihst wehrtet par femu, ja ari tam japalaihchas weenigi us saweem eeskehjeem spehkeem, t. i. ja lihds Baltijas estadras nonahschana jau buhtu inihjinata Port-Arturas estadra. Japanu kara luga machinas un leelgabali, lai ari wimu waditaji tos lihdschinejas operajijas pehz eespehjas zentuschees isfargat, pa ilgo leetoschanas laiku tomehr eewehrojumi zeeuschki. Tad wehl Japanas flotei zaur nenowehrschameem nelaimes gabijumeem bhjuschki wehl leelaki saudejumi, neta pahchās juhreas laujas. Flotei ta tad stehdigi wajadstas atpuhtas, eelams ta wehl ar admirala Roschewitska floti mehrojās.

Ta fimas, kas pahz Londonu peenahuschas no Port-Arturas aplenkšanas armijas pareisas, ja pateescham schai armijai pehdejas deenas buhtu bhjuschki tahdi panahlumai, ta la jau leelaki dafa galweno fortu zeeolchana seemela un seemela-rectuma puse pateescham jau atrahsno japanu rotās, tad gan generala Stefela un wima kreema kara spehla pehdeja stundina jo drihst buhtu peenahfufe. Tad gan buhtu peenahjis marschalam Djama ihfais ajumietlis. Tihlhdj tam pa Port-Arturas Saajanas dselsetu, kusch tagad esot atkal pilnigi kahrtiba, buhtu peesuhhtas no aplenkšanas armijas diwisijas, tas waretu atkal spert ahtus un energiskus fortus un dotees tahlat us Rusdenu.

Generalleitnanta Sacharowa telegrama generalstahbam no 25. oktobra. „Muhju shlatee kahneeku pulki, kas turejas tahda apzeetinajuma Schimchingu sahdschas seemelu dafa, 24. oktobri aishwirshijas us preefchu un eenehma tureenes kapsehtu un tad wifu sahdschas seemelu dafa. Wini eeguwa pee tam daschas japanu un ari daschas agraf mums atemtas plintes. Kahda Morschanstas pulka unterofisjera lihskim, to atweda eeneimta sahdschas dafa, bija nozirfa galwa, laifam gan no chunhuseem, kwei atrodas japanu deenasta. Nakti no 24. us 25. okt. muhsu baterijas apschaudija kudjatas, Naugantjas un Balintjas sahdschas (2 werites austrumos no pirmas sahdschas). Pehz medneeku komandas nowehrojumeem muhsu leelgabalu ugunis padarjuschas eenaidneeku rindās leetu sajukumu. Dafa no semes walneem eenaidneeks atstahja.“

Generalleitnanta Sacharowa telegrama generalstahbam no 26. oktobra. „Wakar saulei lezot eenaidneela preefchpulki pahrgahja usbruschana un atspeeda muhsu aissargu pulkus atpafal, kwei atradas Schirfantanas-Genonas linija un eenehma wimas austrumos Ufajas, Ertadsas un Pausentunas sahdschas. Muhju posteni, pabalstitti no kawalerijas, pahrgahja ari usbrukumā un ishdina pretineeku ar leelgabalu ugunim no wina eeneimtam sahdscham, ta la muhsejee eenehma atkal wezas weetas. Pahrejā frontes dafa notifa tikai mafa schauschanas ar leelgabaleem, kas eenaidneeku trauzeja pee semes walnu usmeschanas. Nakti us 26. oktobri daschi pulki isgahja us isuhkochanu un trauzeja eenaidneeku wifa fronte. 26. okt. neeenahja nelahdas fimas par sadurjmem ar eenaidneeku.“

Generalleitnanta Sacharowa telegrama generalstahbam no 27. oktobra. „Nakti no 26. us 27. oktobri muhsejee isdarija usbrukumu Linschingu sahdschas deenwidus dafa. Eenaidneeks, istrauzets, aisdhedfinaja signala ugunis un trihs lineeschu buhdas un ar staru merejeem apgaismoja wifu lihniju gar Schaches upi. Daschas eenaidneela nodalas mehginaja uhrukt pee Linschingu muhsu kreisajam spahnam, bet dafa no eenaidneela pulkeem isdarija usbrukumu no Linschingu. Muhsejee usbrukumis astita. Preefchpulki gav wifu fronti tranda pa naktim eenaidneeku. 27. oktobri naw peenahuschas fimas par laujas sadurjmem.“

Par Port-Arturas aplenkšanu.

Kahdas Tschilagas awises sinotajs sawai awisei telegrafe 7. now. (25. okt.) par kahdu sawu apzeemojumu Port-Arturu. Sinotajs ar kahdu laiwu no Niaoao salas atstizis lihds kaoteschanas bahlai. Tur wimu fahchrupe tahda kreemu torpedu laiwu un to noweduse pirms us kara luga „Pereweta“ un no tureenes us „Wajana“. Uf lugi bhjuschki apstahditi un atrahuschees „loti neihra“ (?) stahwollii. Uf „Wajana“ admirals Wrens apwahajees par Baltijas floti. Kad tas dsirdejis, la ta wehl naw isbraukuschki, tad israhdijees buht loti isfahmās, kamehr ziti ofisjeri isstaidrosuschki, la tee tad esot juduschki. Amerikaneetis fahstahstis ofis 16 kreemu kara lugas. No lugeem bhjuschki nonemti tikai machinu leelgabali, lai pahhdsetu saussees baterijas. Pehz tam, kad sinotajs arafshijas wifabus eerihlotus kawelkus ofias eejā, tas turpina: „Zitu nowests pee generala Stefela un zeta uf tureenti redseju, kahdu postu bombardeschana nodarjuse, lai gan 90 procenti no ischautam granatam ischauti walti un nenodara nelahdus saudejumus. Rogaitateer pa leelaki dafa kineeschu stahdneeki, no kureem teht ihnedochs tahdi 30. Pihsehta apdrish-

nojamā labrā wispabri toti meeriga, pahrbotawas atwehrtas un uf eelam rotulojas behrni. St ferdifski man ufrita labds ofizeris, kurefch mahjija labdu damu drault uf rata, kamehr pa gaisu lidoja granatas. Iddeenas teel kanti 10 firgi uf-turati, bet bija wehl tikai labds fims figu atifufchi. Kad korespondents Port-Arturu atkal atfahjis, tur pahrtikas lih-dfektu bijis wehl deegjan. Kamehr finotajs ehdis pee Stefela brokafu, mahjos preefchā fprahgufe labda granata, kura is-gahfufe it wifus logus. Bet pee galda neweens zilwels ne-greefke uf to ne mafako wehribu un farunas nepahrtraukti ritejufchas uf preefchu. — Deemschehl finotajs nefala, kura laika tas atfahjis jeetofski.

Kara fahwofkis pee Port-Arturas.

„Reitera biroja“ finotajs ar kreewu zensuras atkauju attelegrafefis uf Londonu 4. nowembri (22. okt.) pamatigu finojumu par Port-Arturas aplenschanu, par kuras daschadam p. Japnem lihds fchim wareja dabuht tikai nefaldras finas un attehlojumus no dascheem kineefchu un ziteem wehl mafal tizameem behgeem. Itai tagad dabujam fahjegu par japanu uf dewumu leelamu. Sinojumā attehlots, la deenu pehz deenas un nedeku pehz nedekas japani mehginajufchi eenemt ar furni kreewu pofihijas un forius, la tee arween un ar-ween atfisti atpatat un brufufchi atkal wirfu no jauna, la-mehr wina pubhneem bijis zil nezil panahfumu, kuri gan daschu labu reifi fahidhfinot ar upureem, bijufchi toti masi. Weena no wififlitalafam nedekam bijufe no 19.—24. aug., jo tad japanu faudejumi fneegufchees uf 14,000 wihreem. Kreewu fparu meteji un fwaigifchu raketes leela mehra pah-lichdejufchas pee tam, lai japani gruhiti eekarotos walnus newaretu paturet. Kreewi uf wifas linijas karofufchi pa tumfu, kamehr japeem kritefe tafnai azis fufbinofcha fparu meteju un fwaigifchu raketu elektrifa gaisma.

23. augustā deenai austru japani atfahjufchi breefmiigu ugumi. Pahri par 400 leelgabalū fahwufchi uf kreewu jeetofski. Kreewi atbildejufchi ar til breefmiigu fchrapnetu ugumi, la ufbrufeji fipri paplajinat un fpeesti 24. augusta nakti no eenemtafjem forteem atfahptees atpatat lejā. Wifufcho fefchu deenu ufbrukuma panahfumi bijufchi Warijufana forta eenemfchana, las japeem dewis eefpehju noturetees uf kalnu muguras. Japani azim rebot wehretejufchi par femu Stefela wefifibu un kreewu duhfahibu. Lihds 8. septembri kreewi deenu no deenas mehginajufchi eelarot atpatat Wari-jufanas fortu.

Japani togad ifleetojufchi kara wiltibu. Wini ifleeto-jufchi neapfehstos walnus un kafemates, kurus tee lotru nakti atkal iflabojufchi, las pa deenu fapofitti. Japani tablat eerihfojufchi wefelu ffilemu blafus flansu. Aplenschanas darbī turpinati no 25. augusta lihds 18. septembri. Kreewi no jeetofschina ifdarifufchi ufbrukumus un ufbrukufchi lotru nakti japanu ftrahbneeku nobalam, kamehr deenā wini tos ap-fchandi. Kad japanu walni tuwojas notalnem, uf kura at-rabds kreewu forti, tad kreewu ufbrukumi no jeetofschina no-tifufchi arween beefchat un dshwat. Wardonu nedewufchi un nepeenehmufchi. Blofkees breefmiigafais laujas fahfutums. Pat fittmeeku nefei nogalinati. Tam par eemefu pehz kreewu finam bijis apfahfiks, la 16. augustā, tad tuwojees parlamentars ar hafu flagu, lai nonefu fefara finojumu, forti tomehr apfchadifi. Fahfutums ftrahp abeem eenaidneem wehl arween aubfis. Wehlat wairs neatfihita neweena flaga. Smagi faudejumi bijufchi „pioneereem“, kuri mehgi-najufchi nozifst aiffohogojumu drahtis. Schi eemefia deht tad ar ifgudrotas wifwifchadas wiltibas. Daschos gabjumos japani gabjufchi uf preefchu, jeefchi pee aiffohogojuma no-fritufchi tikpat la nedshwiwī pee femes un nefaftejufchees wairs, kamehr kreewi wifus tablat wairs nam ufmanifufchi. Tad wini uf muguras guledam pahlidhufchi fem drahtim un las ar garām fahfchrem pahrgreefufchi. Kad tas neidewees, tad ar bambusneeku pahlidhufchi fem aiffohogojumeem pahidhiti pulwera maifi un tee tad aifbedhfinati, ta la fehtas ar fprid-finofchanu fapofittas. Kreewi uf ufbrufejeem fweedufchi dinamita bumbas un ari japani tad fweedufchi pret kreewu walneem un abrejeem apzeetinajumeem. Ja nebijis eefpeh-jams bumbas fweest ar rotam, tad japani preefch tam uf ahtru rotu ifgudrojufchi fefufchu bumbu meefert, las bumbas aifweedis fahdas 100 oektis tahlu. Smagatee leelgabali japeem pascha fahlamā bijufchi 4,7 zollu lugu leelgabali, bet uf augusta beigam teem peenahfufchi 6 zollu leelgabali un 14. fept. 11 zollu haudijes. Leela mehra eewehrojams tas apfahfiks, la neewehrojot pahfahwigo nahwigo atpatat atfehchanu, radees tomehr wehl pahfahwigi leels ftais brijw-prahgtig, kuri bijufchi gatawi uf teem wispahrdrofhakeem pahfahumeem, ja, pat eet drofchā nahwē. 19. feptembri ja-pani ufahfufchi ufbrukumu 203 metru augftai palalnei un Rama-okoijama palalnei, tomehr neewehrojot wairatas ftrufefchanas nahfchafas deenas, las mahfajufchas 2000 wihru, japani naw pahpehufchi eenemt labdu preefcheju fortu uf 203 metru pa-lalnes, labdu abrfahfiteji fipru pofihiju un drahtiku djenaku fehtam un flansfim. Sinojuma pehdejā dala nobeidfas ar fortu apfchadifchanu no japanu pufes un ufbrukumeem no kreewu pufes lihds 27. okt.

„Militararodneekt“, la „Kreuz-Big.“ iffakās, „domā, la pat pehz galweno fortu eenemfchanas, aplenschana wehl ne-buhs gaitā. Par duhfchigo ifturigo generalī Stefelu efot ja-domā, la tas ar sawu atifufcho kara fpehtu un leelgabaleem atfahpfootees uf Tegerastes pufalu, kura efot gandrihs ne-eeemama. Naw noleebfams, la tas eefpehams un fchahds darbī kreetnajam aiffahwim eenestu jaunu flawu. Bet ja-pamu panahfumu tas nelo negrofitu. Tegerastes pufalu wineem nemas naw wajadifgs ftrufert. Port-Artura aplenkta newis tadefh, lai to eenemtu la faufsemes jeetofski, bet ir aplenkta kara oftas un kara lugu deht. Abi ir judufchi, til-lichds eenemti forii femefa pufe. Preteneefus, kuri wehl turas uf linschafinās pufalās, waretot ifmehrdet badā.“

Par apfahfkeem pee Port-Arturas pehdejā laika pee-nahf toti tumfchas finas. Ta awife „Daily Telegraph“ par pehdejo Port-Arturas apfchadifchanu no Tefchu lihds 2. nowembri (20. okt.) dabujufe fchahbas finas: Japanu granatas noflanzija pilnigi no femes wifufus labdu rihfa fph-feri Bajufchan (Bajpali) kalna turumā un wina drupas aifbedhfinaja. Seefmas pahrgahjufchas uf doka un fahghab-fchas fahdas 10 ehlas ar ftrahjumeem, fchajjumu pulweri un terofina. Aifdegās fprahgfofchas un degofchas weelas un

notifa wefela rinda efplofiju, pee lam tila nogalinati lahdi 30 faldati un daudfi eewainoti. Daudfas mahjas tila no ugungfrehka ifpofittas. Japanu granatas frita pilfehā un ofhā, no gremdeja lahdu kara lugi ar trim ftrufeneem un nogalinaja daudf feeweefchu un nefaro-taju. Wifos fortos lahdi ofinu ifgarojumi un lihfu fmafā, la lopu fawuwē. Naw eefpehams kritefchos aprakt. Lihdi it weentahfchī teel fahweefi Selta kalna turumā lahda jaund dola grahwī, kura tikai daschas pehbas flahw uhdens. Ta la ogu ftrahjumi noberigufchees, furinats teel ar malku. Wifas fchim noluhlam uferigifchas ehlas nojakfas, lai tikai dabuhtu malku. Garnifonu wehl rehina uf fahdeem 9000 wihreem. Kreewu fortu galwena linija wehl neaifittka.

Kas atteejas uf neaprakteem kritefcheem, awifei „Lokal-Anzeiger“ fino no Tokio: Pee pehdejās japanu ftrufefchanas abās pufes frita til daudf zilwefu, la leels daudsums lihfu gulejufchi deenam neaprakti. Tee pa dafai jau apr-krifiti no Port-Arturas ifbehgufcheem, pufbbadā nofprahg-ufcheem funeem, kamehr no fchallam fahghabtee kreewu ftruf-neefti fchos lopinus nofchahwufchi. Ahrjemneeteem peederigās preefchu mahjas pa leelafai dafai jau nodegufchas.

Kara lugi atradufchi patwehrumu fem Duanschifchanas pee Selta kalna. Ewafku prohmi leel jaunās mihnas. Sem Stefela patriarhchafifās waldbas wifē eedshwotaji fluwufchi par brahligu draudfis. Nauda wairs neteel leetota. Wifis teel famafkats ar materialeem. Pat kineefchu wifri un feewas meerigā garā polihds lasaretēs. Wifseem ir tikai weenas domas, proti, pretimturefchanās. Baitijas flotes if-braulfchana fahghufufe leelu fahghufmibu. Birmdeenas rihfu diwi leeli kreewu kara lugi uf reidas ar fchahweeneem no fmagajeem leelgabaleem tifa nogremdeti.

Awifei „Daily Mail“ 9. nowembri (27. okt.) fino no Tefchu: Japeem ifdewās ar leeseem faudejumeem eeguhf labdu pofihiju, kura nodrofhina wifu jeetofschu eenemfchanu no Tegerastes pufalās uf femefceem.

Zihnas pee Port-Arturas.

Afnaina gaisma ault. Afnainas zihnas norifinas pee Port-Arturas. Ar newaldamu fparu japani bruhf wirfu Port-Arturas apzeetinajumeem. Kreewi aiffahwās ar ap-brihnojumu duhfchu, bet pahfpehpa mahfkeem teem, lai zil waronigi zihnotees, arween wairaf un wairaf tomehr jaat-lahpjas. Weens fortis pehz otra kriteh japanu rotās. Mufhu „Waldbas Wehstneft“ nodrutata lahda telegrama no Tefchu, la Port-Arturas waronigais aiffahwifis Siefels if-fchaidrojif, la tas kara fugeem ne par ko nelahfchot kriteh ja-pamu rotās, bet ifnihjinafchot Port-Arturas eefdras atleekas, tillichds la japani buhfchot eenehmufchi beidhamos fortus. Wifos kara fufos eufitaf mihnas, ar furam tos lotru brijhi warot ifnihjinat. Schi „Waldbas Wehstneft“ (246. numurā) eewetotā telegrama daudf lo leel domat. Port-Arturaf peenahfufchas gruhitas deenas.

Anglu awifei „Daily Mail“ atkal nodrutā lahda kreewa wehstilu no Port-Arturas. „Itai tagad — ta wehstule teikts — fahfufchās ifhtās aplenschanas breefmas, kuras attehlot waretu tikai Solā fpalwa waj Berefchfchagina pin-dfele. Ne deenā ne nakti garnifonam naw meera. Deenā pahfahwiga, nifna apfchadifchana, kura nef breefmiigu bumbū newaifu un aplahj femi ar kritefcheem un eewainoteem. Mufhu jeetofschina hofpitafai jau pahpilditi. Nakti eenaid-neeks flufu, nehfirdami peelamas pee mufhu apzeetinajumeem un tilaf ar eleeftribu pidito drahtiku fliganas dshfiteles rahda, la japani wifos atkal nahwei pretim. Naktis lauju rakfu-rihā fawadiba ir flufums. Wehs redham nifnu lauju, bet nehfirdam zilwefu balfis. Reif mehnefcha nakti ees fahweje un faldatu mafas neapftrami pluhda uf preefchu. Mufhu faldati atfahja preefchejos apzeetinajumus un atwiltās fortu patwehrumā un aif wimeem forteem kofht fteidfas mehmas, nofchepumainās eenaidneeku figurās. Te — mihnas fprahga gaisā, femē pahfchekhlās, zilwefu kermeni tifa ifneefi gaisā un frita atpatat, no femes apratti! Wehl lihds fchim laifkam newaru aifmireft fcho breefmiigo flatu. Forti gan wehl ne-fapofitti, bet ehlas pilfehā fipri jeetufchas. No daudfeem nameem palikuschas tilaf drupu kaudfes, oftas cetafes leela mehra fahojatas, daschus no mufhu fugeem fchufcham japanu bumbas un mums ar mufhu neezigeem lihdskeem nahfas wifai gruhiti tos iflabot. Katru deenu mehš meerimam femi ar zeribam, la warbuht rihf waj parihf mehš dshfdehm mufhu armijas leelgabalū duhfkonu, kuri fteigsees pee mums no fee-meeteem, waj ari eerandfifim mufhu eefdras preefchejos lufus, kuri nahfs no kreewifjas. Zeribā uf atfwabinafcham un palaudamees pahfi uf faweem fpehkeem, mehš zihnamees par kreewu karoga godu. Mums aplahf japani zihnas ar tihri pahzilwezfifu duhfchu, bet uf lotru kritefcho no mufhu pufes nahf fimit eenaidneeku dshwibu.“

No ahrfemen.

Prezidents Pauls Krügers wina pehdejā gaitā. Waronigās buhru brijwibas zihnas jau labi fen mite-jufchās. Salaufta waronigās tautas preteftiba. Pahfpehka nomahkti flufi noleefa fawas galwas drofchfdrigeē karewif. Par pofafchu pahwehrata bija wina femē. Uf drupam bija plaukt jaunai dshwibai. Un jauna dshwiba uf drupam radās. Laifs fahla fdeedet fihās bruhzes. Aifmifitibas plih-wurs fahla pahfahftees pahf nefeno pagahfai. Til weens otrs brijwibas karewifis Eropā, furam liffenis nefahwa at-greeftees uf bahro dshmiteni, la atgahdinadams atgahdinaja par waronigās buhru tautas behdigo liffeni tur tahlu Deen-widus-Afrilā. Radwe weenu otru jeeteju atpeftija. Wina, la finams, atfwabinaja ari Transwalas prezidentu, wejo Paulu Krügeri. Wina wehleschanas bija, lai to guldinatu Trans-walal femes flehpi, blafus wina laulatai draudfenei. — Anglu waldbā, kura baidhās itaf no dshwā Krügera, no mirufchā wairs nebadhijas un ari atfahwa to pahweft uf Deenwidus-Afritu. Bet pagaidam Krügera ifdshjufchās meefas bija jaappgladā Hagas kapenu lapliffchā. Wehš ifbas „atpuf-tas“ tad nu beidot 18. oktobri no lapliffchās tifa aifweftas uf lugi, las tas nowedis uf Deenwidus-Afritu. Til pahf-

flamais Dr. Leids un lahdi trihš ziti lungi Krügera atleekas pawadija wina pehdejā, 4 nedeku ilgā juhras jeelojumā. Ta la Dr. Leidam wehl naw atfauts uf dshwi apmiftees buhru femē, tad tas atkal greefchotees uf Eropu atpatat. — Saule bija uf „grimfchanu juhrā“, mifla zehlas un fahla dabu tihf fawā pelekā fchru pliwumā. — Transwalas liffenis. — Dufi faldi winas waronigās brijwibas karewif!

Franzija.

Miniftru preefchneeks Rombis tautas weetneeku namam eefneedifis preefchlitumu par bafnijās fchfchirfchanu no walfts. Kreifā pufe preefchlitumu apmefitufe ar gawilem. Preefchlitums pamatots fchahbi: Pehz tam, kad waldbā jums fneegufe peerahdijumus, la bafnijās wara ifdeenas iftematiffi pahfahpji konfordatu (nolihgumu ftrahp bafniju un walsti) ta tagad dara finamu, la wina naw eefpehams ufsturet ilgati lihdsifchinejo lahrtibu un rahda jums, uf fahdeem pamateem ta grib eewest jaunu lahrtibu, fchfchitot bafniju no walfts. — Kā jau telegramas wehftija, tad tautas weetneeks Siwetons parlamenta fehdē ufbruta ar darbeem kara miniftrim Andre, aif fahfutuma, la miniftrija nebija kritefe par brijwumuhreeku frantschu ofjeeru ifspeegofchanu. Kara miniftris noleebfa, la tas par tahdu fpeegofchanu nefa nefin un apfolijas wainigos generalfchtaba ofjeerūs fawfti pee atbildibas. Speegofchana nu gan ir ree-biga, tomehr jadomā ari, la leeta fipri pahfchihleta, lai gahftu miniftriju un taulihds ifjantku preefchlitumu par bafnijās fchfchirfchanu no walfts. Kara miniftris no dabu-teem fiteeneem palika flims, bet nu efot atfchirfhis. No fchowinifitu pufes ifdaudhinas, la wina dehls leitenants Andre buhfchot ifajinat Siwetonu uf dimkaju, uf to miniftris if-fchaidrojif lahdam awifchu finotajam, la lai gan wifch efot 67 gabus wezs, tad tomehr preefch diwlfaujas tam newajagot weetneeka. Bet dimkaju daritu neefpehjamu Siwetona no-teejafchanu, wifch fefufchī leetot fwatu uf to, lai Siwetons tiftu aizmats pee teefas. Generalprokuratura ari nolehmuje eefneegt pret Siwetonu fuhdibu.

Aufro-Ungarijā.

Insbrukā ifzehlās fadurime ftrahp italeefchu un mahju fudenteem, wispabri italeefcheem un mahjeefcheem. Atteejotees nu uf Insbrukas eelu nemeereem awifei „Lokal-Anzeiger“ fino, la atgreeschotees no fapfehbas, fur gleinotaja Bejeja apbedhifchana bija noritejufe itru lahrtigi, tautas weetneeki Bergers un Steins mehginajufchi turet runas un leelo laufchu puhli ufstuddi. Lai gan polihija wizeem noleegufe runat, tad tomehr Steins, ufstahpis uf lahda wahgu jumta, iffahjees, la, ja pahrwaldneeks netiffchot aiffawfts projam, tad to pahfchirchot pee lahda eelu fukturna ftaba. Rahda per-sona, kara pahfchil apfahfilius tuwatu, iftefufees, la nelaimes felas tilaf tad ifubidhchot, tad waldbā grofchfchot fawu politiku Tirolees italeefchu jautajamā. Tiroleefchi un italeefchi neefot fameerinami, tabehft la tee negroht buht fameerinami. U-ftrijas walfts interefes praftot, lai Tirolē tiftu weizinata wahjeetiba, jo tureenes wahjeefchi domajot uf walfts pabal-ftifchana, turpretim italeefchi tilaf gaidot uf ifdewigu aju-miefti, lai atrahftos no Aufro-Ungarijas un peeweenotos Italijai.

Italijs.

Pahweftis nezil fen lahda farunā ar lahdu Wines awifchneeku iffahjees atfahkti pret dim-ka uju. Schimbrifcham, ta pahweftis iftejees, waru fahfti tilaf tildaudf, la weenalga no fawt kura un ne til ween la no religijas fahwofka, diwlfauja jaufstata, la mulhga, ne-prahgtiga leeta, kura gan wehl buhtu faprotama barbariffof wibus laifos, bet kuras eefstenezē mufhu deenas glufchi ne-iffchaidrojama. Katrā fihā diwlfauja, kura eezet lobenu par teefneft, ir tihra neprahftiba, jo fobens ir aifis un kurlis. Ne ween reif ween jam rebetā, la tas, furam bijufe tafniba un kurefch melefis patwehrumu pee diwlfaujas, tajā tomehr palizis la laujas upuris.

Seemel - Amerikas Saweenotās Walftis.

Tautas weetneeku wehleschanās ifrahbijās, la tagadejam pre-fidentam Roseweltam leelifta peerifchana. Wina pretfandi-bats Parkes, redjedams, la Roseweltis to fipri pahfpehjis, nowehlejis Roseweltam laimes uf ufwaru. Ari wahju kē-fars jau pahfchidsees Roseweltam gratulei. — Lihds ar Ro-seweltu Saweenotās Walftis ari ufwarejis imperialifms jeb pafawles waras poliftika. Telegrafis jau patlaban nef finu, la tautas weetneeku namam teefchot eefneegts jauns waldbas preefchlitums par kara flotes paleelinafchanu. Beeprahfchot 41,300,000 (ap 80 milj. rbf.) preefch 3 bruwu lugu, 5 kre-feru, 6 torpedu lahwu ifnihjinataju, 6 torpedu laiwu un 2 ogu lugu buhwes.

Deenwidus-Afrika.

Weentahfchī un flufu Eropā ifwadija Krügeri uf ta pehdejo gaitu. Warenti wina fanem Deenwidus-Afrika. Buhru firdis Krügers naw mifris. Wifch tur dshwio un dshwos mahfchigi. Ufwarefaji — angfi to fina. Labati taphz preefch teem pahfcheem, ja neaifftar buhru juhtas. Un ta la nu beigis lawwa woihs naw bid-flams, tad, fapeh, ari angteem pretotees Krügera apbedi-fchanaf ar godu? Labat to wehl femekt, un angfi to ari dara. Anglu karalis Eduards, la „Reitera birojs“ fino, if-fahjifis wehleschanos, lai fchappifchā un Pretorijā Krügers tiftu fagahfif ar karaliflu godu.

Japana.

Karefch prafo nandu, nandu un atkal nandu. Japana ahrfemens atkal aifnemas leelatu fumū, apm. 120 mil-jonus rubtu. Noteikumi, fem kuceem ahrfemes dod, preefch Japanas nelahwehligi.

Tirgus fmas.

Rabibas un flufu peewedumi fchimbrifcham maft. Kā eemeflus lahdi parahfchibai war mifet wahjo rajhu un flifkos rudens jefus, lufi weetam bija lahdi, la newareja ne ar tuffcheem wateem uf preefchu tift. Ja fala ufuretees, tad jefi atkal buhs furmehz draujami.

Rabibas jenas Riga fchimbrifcham fchahbas:
 Ruda, kreewu, uf 120 mahzjumu pamata mafā: 76—77 lap. pubā; Kurjemes rubh uf fchahweti 74—77 lap. pubā.
 Kweefchi, 130 mahzjumu fmagi kweefchi mafā 98—101 lap. pubā. Kurjemes kweefchi 125/6 mafā 90—95 lap. pubā.
 Wleefchi, uf 100 mahzjumu pamata mafā 66—68 lap. pubā; 103—105 mahzj. fchahw. meefchos dob — lap. pubā; Kurjemes 110 mahzj. 70—74 lap.
 Mufas, labās gahfchās mafā 74—78 lap. pubā; nefchahmetas aulfā mafā 68—72 lap. pubā; Kurjemes aulfas mafā 65—73 lap. pubā, kreewu nefchahmetas aulfas mafā — lap. pubā.
 Tufcheklas. Steju fehlas uf 87 1/2 proz. pamata mafā 130—131 lap. Drahta fehlas, fchahwetas 126—129 lap. pubā.
 Tufcheklas aulfas raufchi, fchekenes mafā 91—93 lap. pubā; Kreewu linschli eulfas raufchi mafā 89—91 lap. pubā.

	Wibemes.	Ruxemes.	Seetawes.	Pernamas.
ZK	51-53	48-50	46-48	—
SPK	45-47	42-44	40-42	—
PK	38-40	35-37	33-35	—
PW	36	—	—	—
W	32	36	28	—
D	22-24	20-22	18	—
DW	18-20	18	15-16	—
+R+	—	—	—	52-54
+HD+	—	—	—	47-49
D	—	—	—	42-44
W	—	—	—	35-37
LD	—	—	—	26-28
LDW	—	—	—	20-22

Jounakās sinas.

Par apstahkleem pee Port-Arturas

kašds japanu subneeziabas lozellis Londonā pehž awifes „Schlef. Zeitg.“ sinam issazijees sefošchi: „Apstahkli pee Port-Arturas pilnigi pahrogrosijuschees. Behdeja leela seetofschina sturmešchana bija preeksch japaneeem isdemiga tajā sinā, ka ta pa leelakai datai lausa seemelu fortu preefribu un galweno fortu rindā islausti robi, pa kureem muhsu kara spehšs waretu eetikt jau pašchā pilsehtā, ja pehdeja, tā tagad nu israhbijees, neatrastos til leela mehra sem Laoteschana un „Selta kalna“ warenajam baterijam, pee tam ari no Tigera pusfalas, tā ka par Port-Arturas eenemšchanu wairs newar buht runa. Pat ja negribetu taupit dahrgās zilweku dšiwibas un saldutu upurus un eenemt pahri pretim žit ahtri ween eespehšams Itjeschana un Latufschana fortus, mehs tomehr — tas tagad nu ir staidri redšams — nebuhtu daudž tahtlat, ka tagad. Mehs buhtum pilsehtas lungi, waj ari buhtum kreewus no tās un no oštas padšinuschī, tomehr pašchi Port-Arturā newaretum eeperinatees, waj wismaf newaretum to isleetot tā pilsehtu un drošču oštas weetu, eekams neefam isdšiwuschī eenaidneeku no wina posizijam us Selta kalna, Tigera pusfalas un par wisam leetam no Laoteschana kalna pawisam waj neeenemamā posizijam. Tomehr tur, it sewischki us Laoteschana duhšchigais generalis Stiefels pehž eewehrojānu aaworitatu usfateem war turetees wehl mehnešcheem. Tas war tur pahwest fawu paplazinato garnisonu un it meerigi nogaidit, lamehr winam isbeigusēs munizija un usturas lihdselti. Wina kara pulki lihds schim israhbijuschī tahtdu waronibu isuribā un kara genhtibu un pošta pazeeschana, ka tee ari Laoteschana kafe-mates un pagraba telpas isturēs lihds pehdejam žiwibatam un lihds pehdejai patronai, it sewischki, tur teem tagad usauft žeriba, ka Baltijas flote teem tomehr beidsot waretu atmahtli palihgā, lai gan schis žeribas wehl toti nedroščas. Muhsu (japanu) kara wadibai naw wairs nekahda interese eenemt preekschlaif atsewischklus fortus, waj ari pašchas pilsehtas un Port-Arturas oštas deht upuret wehl wairat žilweku dšiwibas, ja mums tamlihds new droščiba, ka padobas it wišt fort, starp teem protams ari Laoteschans, tapat ka sawā laitā Mont-Walerians padewās kopā ar Parisi, lai gan sem žiteem apstahkleem tas

buhtu wehl warejis pretotees. Mums wehl masaf interese, tur kreewu fausseemes spehšam tagad naw eespehšams Port-Arturu atwabinat un maršchalam Djama ar aissuhtiteem pašiprinajumeem pilnigi peeteel, lai tas pašpehtu ispidit fawu usdewumu Mandšchurijā. Winam ta kara spehša, kas aplenz Port-Arturu, newajaga. Mehs tā tad waram gaidit. Mums schimbrihšcham wehl tilai weens usdewums un to ari ispidišim: mehs oštā wehl atronoschos kreewu kara kugus fapostišim, waj isdšiwim tos juhrā admirata Togo nagos. Tas notiks un tad muhsu deht lai ari Baltijas flote naht.“

Telegramas.

Peterburgā, 30. oktobri. Generalleitenanta Sacharowa telegrama generalschtabam. „Natti us 30. oktobri japani no triim pusēm usbruta Wutschuanitai, kura atrobas 2 werstes us deenwideem no Schapulindšas zeema. Japanu usbrukumis tika aistšts. Mums eewainoti 4 apaschtareimji. No Tokio teel simots awisei „Central News“, ka treschdeen, 9. nowembri (27. oktobri) kašds kreewu pulzinsch, 100 wihtu kašjneeku un 300 wihtu jahmeeku leels, usfrozis, azim redsot isluhtoschanas noluhā, Djamas kara spehša kreifajam spahrnam (Olu armijai). Usbrukumis aistšts, tapat ka kašds žits peektdeen, 11. nowembri (29. oktobri) isdarits kreewu usfrotums.

Awisei „Birschewija Wedomosti“ telegrafē is Mukdenas, ka pehž jaunakām sinam japani atkal leelā mehra satopojot fawus kara spehšus Djamas kara spehša labajā spahrnā (t. i. Kuroki armijā) un grafotees atkal ar kreewu armijas apeeschānu — eelentschānu no austrumu pusēs. Gangulina aisa atkal no japaneeem apsehtā. — No Njuischwangas pehdejās deenās diwas japanu diwisijas demuschās us Mandšchurijas kara lautu, lai pašiprinatu Djamas pulkus. — No Mukdenas telegrafē awisei „Ruskoje Slowo“ no 28. oktobra: „War manit, ka tuwojas kuušas negais. — 31. oktobri no Mukdenas telegrafē „R. tel. ag.“ tās korespondentis: „Kopsch rihta labajā spahrnā noteel stipra apschaudišchans ar smagajem un lauta leelgabaleem, bet tomehr wehl ja schaubas, waj japani pahrees wispahrejā usbrukumā.

Peterburgā, 1. nowembri. Generaladjutanta Kuropatkina wispademigakās telegramas Wina Majestatei Kungam un Keisarom.

I. No 30. oktobri. 29. oktobri pirms deenas aufschanas kašda strehneeku komanda leitnanta Wabekla wadibā isdarija relognoschschānu eenaidneeka kara spehša eezirkni us Huanmitšas kašdšchas puss (diwas werstes no Banjupufas us austrumeem). Pee schis kašdšchas tee fastapa kahtu japanu patrutu, fastahwoschu no 8 dragumeem, kuri aissheidsās no Huanmitšas us deenwidus-austrumeem. Strehneeki atrada diwas stanšu rindas, kuras bija apsehtas no weenas eenaidneeku rotas. Pehž tam, kad leitnants Wabeklis bija ar plinschu uguni sagatawojis usbrukumu un weenu dalu no sawa pulzina nosuhtijis, lai apeetu eenaidneekam apschart, tas pehdejo no stanšim isdšina un tās pats eemehma. Eenaidneeka galweno posizija eezirkni tika alarmeis. Kašds bataljons staidišgi dewās us strehneeku eenemtām stanšim. Diwas japanu rotas, kuras maršchaja pašchā preekschā, tika sagaiditas

no muhsu strehneeku ugunim. Tās greefās atpafat un panehma lihds fawus kritušchos un eewainotos. Diwas žitas rotas nogreefās aif peekalnes, lai apeetu muhsjeem apschart. Muhsu strehneeku komanda, kura panehma lihds fawu weenu kritušchu un weenu smagi eewainoto, dewās ar faweem frontē 4 weegli eenainoteem atpafat us muhsu posizijam. 30. okt. titlab no muhsu tā ari no eenaidneeku pusēs us wifas frontes apšeetinajamos tika ustureta pareta leelgabalu uguns. Par kuušas saburšmt ar eenaidneeku naw peenahšchās nekahdas sinas.

II. no 31. oktobra. Nattis us 31. oktobri pagahja meerigi. Sinas par saburščanos ar eenaidneeku nekahdas nepeenahja.

Peterburgā, 31. okt. Wisaugstakt pawehlets us Sibirijas dselšjeka lilt otras fleepes. Preekschdarbu isdarischānai nolemt 10 milj. rublu.

Kaunā, 30. okt. No Kofsewas aprinka sino, ka muhsas ihpashneeku baronu son Refe wina strahdneeki nonahwejuschī. Sleplawibas eemelis bihts tas, ka barons isjauzis strahdneeku šwehtus, kuruš wini bes wina sinas bihtuschī farihkojuschi.

Dafarā, 12. now. (30. okt.). Baltijas estadra fadallijes diwas dafās. Weena dafa, pee kuras peeder leelasee fugi, admirata Roschestwensta wadibā brauz ap Afriku un otra dafa žaur Sueja kanali. Indijas okeanā abas dafas atkal faweenofees un tad kopā brauts tahtlat. Ta kreewu estadras dafa, kas brauz ap Afriku, Roschestwensta wadibā, tr ismetufe enturus starp Dafaru un Rusistu. Wina fastahw no brunu fugeem „Knaiss Suworow“, „Imperators Aleksanders III.“, „Borodino“, „Drel“, „Ostaba“, bes tam wehl atronas sefošchi kreiseri: „Admirals Našimow“, „Dimitrijs Donstoj“, „Aurora“, transporta fugi „Kamischatka“, „Anadir“, „Malaja“, „Koreja“, „Neteors“ un pelboschais hospitale „Drel“. Pee estadras atronas ari kašds fugis ar pahrtikas prezem un ogu fugis „Menzels“.

Port-Saidā, 12. now. (30. okt.). Kreewu kara fugeem atkauts eenemt tildaudž ogles un pahrtikas, ka tee war aistšit lihds nahkamai oštai. Sperti sofi, lai fugu žaurbrauschāna pa Sueja kanalu notiktu pehž eespehšas ahtri.

Konstantinopolē, 13. now. (31. okt.). Pehž pahris deenam isees žaur juhrās schaurumeem diwi pehdeje kreewu twalkoni ar oglem un uhdeni preeksch Baltijas estadras.

Njujorkā, 14. (1.) now. Braslijas galwas pilsehtā Rio de Schaneiro isheblās eelu nemeeri. Kaudis naw meētā ar jauno poteschanas istumu. Kahrtibas ustureschānai bija jaleeto kara spehšs. 12 persons nonahwetās un 60 eewainotas. Njujorkā jau 24 fundas plofas breesmiga auka. Sawdejumi leeli.

Дозволено цензурой. — Прага, 2 ноября 1904 г.

Испытаны и рекомендованы: Эрнст Плате. Критический редактор: Dr. phil. Arnold's Platte, Dr. philos. B. Salits.

Schim numuram eet lihds prospekts par kreewu-Amerikas gumijas manufakturas fabekdribas galoscham.

J. Tresselt. Grand Prix. Fligeli un pianini. Dibinats 1835. g.

Dr. Beldan, Kalku eelā Nr. 8. Dshwoju tagad Suworowa eelā 8, pretim Wehrmana dahrsam.

Late Weibel, Runajama: no 9-1 un 4-6. Gohn ahrehts

L. Meerkalns Wenemu slimneeku ahdas, faunuma, siilistās, dšimuma un weneristās slimības latru deenu no plst. 9-1 pr. pubd. un no 5-8 1/2 wal.

Dakteris H. Lewy, praktiškis ahrehts, Suworowa eelā Nr. 6, pretim Wehrmana dahrsam.

Dr. B. Klein, Eefschēds, faunuma, weneristās un dšimuma slimības peenemu no 9-1 pr. pubd. un 5-9 w. Ahrehtju ari žaur elektrizitāti.

Dr. Wilh. Loewenberg, Riga, Leelā Zann-eelā Nr. 24, netahlu no Daugawas tirgus.

Dr. L. Gordon, J. Kaleju eelā 30, 1 trepi. Telefons Nr. 2574. Ahrehtju ari žaur mafalchu un elektrizitāti.

M. Buzlera u. beedr. fotografiskū peederumu tirgotawa, Riga, Aleksandra eelā Nr. 31.

August Mentendorff, Nr. 18, Grehjneeku eelā Nr. 18, peedahjwā watrumā un masās datās no sawas kafejas dedšinatawas ar elektrisku spehku dabiski dedšinatū kafeju par wisadām ženam.

Fludinajumu ekspedizija peenem fludinajumu preeksch adu galwas pilsehtu awifes, tā ari preeksch wifas kreewu un ahrehtju preeksch, weetu apgahdaschānas biroja apgahdā labi algotas weelas wisos arodos preeksch kungeem un damam, deenestneeku apgahdaschānas kantoris „Mšero“ — „Stelle“ — „Beeta“ apgahdā kreemus, labi eeteiktus deenestneekus, atrodas Leelā Sirgu eelā Nr. 17, parterā, eepretim leelajai Gildel. **F. Sicard.**

Ch. Watera Riga, Aleksandra eelā Nr. 3, Ironamanteeka bulwari Nr. 25. Telefons 2934.

K. Lorch & beedr. Riga, Rungu eelā Nr. 22, Doffenberga namā. **Baltijas fabrikatu noliktawā** dabujami wisadas sortes **audekli,** linu un pakulu dšijas par fabrikas ženam pee **K. Lorch & beedr.**

Tabaka no paššamām deenwidus fabrikam dabujama latru deenu fwaiga. **Eteiz faufus zigarns** no Sawanera, Wāndela, Schopfera un tā tahtlat. **Leela pihtju un zigaru spizu** iswehle. **Sultan,** Aleksandra eelā Nr. 3, Ironamanteeka bulwari Nr. 25. Telefons 2934.

Verruzin Aiprakā warschaju salwe dabujama pee **Alfr. Ch. Busch,** agr. Wetterich, Leelā Rinz eelā Nr. 8, pee Petera kalmjas.

Ch. Riegert, Riga, itwaiktu škotoladu fabrika. Katru deenu **fwaigas konfektes.** Magasina: Kalku eelā, „Mei“ namā, Roliktawa: Leelā Sirgu eelā 28.

Rošt ar wifsi! Kates sawus sabhatus lai spodrina titat ar pasanku-ahdas-spodrinatāju **„Carnolin“** un žitu wifsi atmet. Dabujams apteeku pretišču, sabhaku un wifās kolonial-pretišču tirgotawās.

Balkins beedr. Lauksaimneeziabas moderneeziabas mašchinu noliktawa **RIGA**

Balkin un beedr. Lauksaimneeziabas moderneeziabas mašchinu noliktawa. Riga, Karla eelā Nr. 9, ee-ija no Stalku un Rihšinu eelam, peedahjwā: **„Avance“** gehpelu, fufmaschinas uš lodišchu lehgereem, weegli dardimamas ar 2 jeb 3 žirgu gehpeleem. **Hekselu mašchinas** dahschados leelumos. **Schindelu mašchinas** ar ehweleščanas eestāfi un def.

Sludinajums.

Riģas Bīrščas Komiteja zaur ščo dara wispabribai finamu, ta no winas libds ščim ušureta juheškola uš likuma pamata no 6. maja 1902. g. zaur Wisaugštaki apšiprinatu Baisē padomes nolehmumu no 10. maja 1904. g. pahrwehrla par

tablbranzejū juheškolu.

Bīrščas Komiteja nolehmuse ar 2. novembri šč. g. ščolu atklat pīnigu, taš ir, tublit atwerot wisas trijas flases.

Peteifščanās deht eestabščanās ščolā, peenesot wajabškos dokumentus, ščdarama pee ščolas waditaja W. A. Brubns lga (Sabneeku namā), katru darba deenu no pulstien 9-11 pr. pušd., tursch tapat pafneeds wisas tuwatās šinas par ušnemščanu ščolā.

Riģā, 14. oktobri 1904. g.

Riģas Bīrščas Komiteja.

J. E. Muschke, Riģā,

lampu un laternu fabrika.

Moliktawa Terbatas eelā Nr. 18,

peedahwā

par wislehtatam jenam wairumā un masumā dāščadās

lampas,

lampu peederumus tā: deglus, kupolus un zilindrus,

laternus preešč sehtam, rijam un foridoreem,

lampu islaboščanu ščdara ahtri un apšinigi,

wezu lampu pabrštrahdāščana uš jaunalām konštruzijom.



Naw bijis!!! Išlaseet!!!

3 augštātās fortes pulstieni, laš māsā 17 rbl. par tikai 8 rbl. 75 kap. ar pefuhtiščanu:

1) augštātās fortes tungu walejs kabatas pulstiens pafšamās maršas "Prima" iš tšha tobinata melna tehrauda, remontoars, ušwēllamē beš atšleģas par 36 šundam reiši, 2) damu pulstiens no melna tobinata tehrauda, pafššamās maršas "Prima", ušwēllamē beš atšleģas, 3) ščatšis un ščurigs gaida pulstiens "Sibins" ščatšā rahmi ar modinataju un tumsā ziferblates pafšpafšmotaju, zaur to eefššamās ari naktš tumsā wēbet žit pulstiens. Par brijwu pee tungu kabatas pulstiena ščatšā wēlad melna nepaleofšča amerišanu ščdraba lehdite, ar tahdu pafšču brelolu, beš pee damu pulstiena gara taltu šedbe no jaunā amerišanu ščla ar biščdamo. Par wisu ščolā tikai 8 rbl. 75 kap. ar pefuhtiščanu. Ar ščteem tungu un damu pulstienem 2 rbl. dāščgat. Pulstienus iššūhta noreģuletus uš minuti ar galwojumu uš 6 gabem. Bafšleģumūs iššūhta uš pefuhtišču uš beš oemafšas. Išturētūs ženu rahditajūs iššūhta par wēllit. Ar wafšleģumēm luhdu greešēds: Въ Фабричній складъ часовъ Торговой фирмы Г. Колтунъ, Варшава. Выходъ № 5а.

Beš rīša!!! Ja pulstieni nēwuhūta labi, tad winus atmainam waj ari nemam atpašat un atmafšajam naudu.

Par ištām garantētikai tad, ja uškatragabalina atrodas ščehlišrd. mahfas bilde.

Šauns līhdfeštis no nepahršpēšjamas wehrtības ir Dr. Obermeyera

Herba seepes.



No dand ahriščem ušlabaf eestifšas Herba seepes pahršpēš wisus līhdščinējos līhdfeštis pret šaunū uš flapjo ehti, piņneem lahjumeem, dāščadēm ištumeem, ahdas neefšščanu, blašgam un žiteem ahdas netihumeem.

Ra labatās djeedščanas līhdfeštis pret latru ahdas ištumu ir Herba seepes uš galwoščanu glūšči nēstahdīgas un neatšahji uš wēlas ahdas netahda eefšalba, beš gan mafšgajotēs ar winām tā ar labatām toaletē seepem, dara ahdu ščofšči gludu un šmaltu, tā ari dod gihmtu baltu ištatu.

Pēžj maf letoščanas jau labafēe panahktumi.

Dabujamas wisas apteekās un apteeku preešču tirgotamās Galwenā noliktawa preešč Kreewijas: W. Schneider, Riģā Ščtuhnu eelā Nr. 1.

Grisona alpu peena-ščokolade, Grisona reekšu-ščokolade, Grisona Pompalus-ščokolade

ir ščpezialitate no nēfošneegta ščmaluma un ščofšči labas garščas. Godalgota Parīšes pafšales ištahde 1900. gadā.

Labafnais preešč behrneem, žetotajem u. gardehščteem.

Noliktawa pee

Augusta Mentzendorff, Grehžneeku eelā 18.

Dabujama gandriš wisas kolonialpreešču tirgotawās.



Wehl uweena ščujama maščina

naw tīl ahtri preeščščanu eemantojufe tīlāb pee pīržejeem tā pahrdewejeem, tā zaur šawu weentafriščo mečanīsmu eēšēnitās

Original, "Victoria" ščujamas maščinas,

turas naw līhdšgas ne Singera ne ar žitu ščistemu ščujamām maščinām. Wīnu išturiga un weentafriščatā konštruzija aištīta wīšur par labafu.

Dabujamas pee generalpīlwarneča M. Ruttakas, ščujamo, adamo maščinu un wēlošpedu magafšina Riģā,

Wehweru eelā Nr. 20.

Ščewehrojams pīržejeem: Katrai ištai Original, "Victoria" ščujamaj maščinai atrodas uš rofas beš nošantuma Original "Victoria" ari mehli № 3. M 186/8

Riģas Latw. Amatn. Pal. Beedr. Krahsch. u. Aisd. Kafes

bilanze

beidsamajā oktobri 1904. gadā.

1825 beedri, droščības kapitāls 180,520 rbl. 48 k., Šilfabetes eelā 16, pafšču mahšā.

Kafe māsā par noguldījumeem 5-5 1/2% par gadu; par aīšdewumeem nem 6 1/2, 7 1/2 un 8% par gadu. — Kafes darba laiks katru deenu no pulstien 10-3 pēžj pušd., išnemot nēbelas šwehtdeenas un wafšis šwehtis. Aīšdewumu pēpaprāšjums, kuri līhdš pulstī. 12 pr. pušd. pee darba wēbeja pēteitli, tai pafšā deenā ištīlba. — Wīšī noguldījumi un eemafšajumi ščat lašē atšwabīnati no kroma noščteem.

Altiwa.	Rbl. K.	Pafšwa.	Rbl. K.
Aīšdewumi pret Aīšlam.	909,668 98	Bamata kapitāla rehtšis	10,000 —
Aīšdewumi pret galwū.	234,404 64	Referwa kapitāla rehtšis	88,547 83
Bamata kapitāls wafšš.	10,000 —	Dariščanu kapitāla reht.	81,972 65
Kafes r. (ščaidrā nauda)	1,542 18	Noguldījumu rehtšis	994,755 34
Inwentars	3,512 45	Aīšdewumu prog. rehtšis	66,221 79
Žitās dantās uš iefošča r.	4,100 —	Dividēnda rehtšis	2,987 19
Kafei pēderošču obligaz. rehtšis	2,091 17	Bahrējoščas rehtšis	2,112 15
Behrtšpapiru rehtšis	37,881 50	Barahšs uš kafes namu šawstarpēdā kredit-beedribā	50,467 85
Baldes šdewumi	10,477 74	Barahšs II. šawstarpēdā kredit-beedribā	7,950 —
Kafes nams	98,500 —	Dāščadi eenehmumi	254 91
Pīlwarneeku un teču r.	737 01	Dāščajumu atmafšu reht.	39 50
Noguldījumu prog. reht.	6,454 84	Behrtšpapiru progentes	611 55
Šču rehtšis	1,872 78	Aīšnehmums	16,000 —
Bahrējoščas rehtšis	250 —		
Ščemtju adroščs. rehtšis	190 —		
Aīšnehmumu progentu rehtšis	237 42		
	1,321,920 76		1,321,920 76

Riģā, 1. novembri 1904. g.

Walde.

Otrā Riģas Krahsj. Aisd. Sabeddr.

Riģā, Suworowa eelā Nr. 6, pretim Wehrmana dabršam. Telefons 1388.

Bilanze

31. oktobri 1904. g.

Altiwa:	Rbl. K.	Pafšwa:	Rbl. K.
Kafē ščaidra nauda	2,260 09	Beedru dalības nauda	45,594 13
Aīšdewumi pret obligaz.	239,290 —	Noguldij. ar ušfāščščanu	251,046 08
Aīšdewumi pret galwū.	62,404 65	Noguldij. beš ušfāščščanas	12,566 01
Aīšdem. pret wehrtšpap.	21,220 63	Aīšdewumu rentes	21,384 23
Kantora šdewumi	3,658 68	Referwas kapitāls	2,930 30
Inwentars	1,331 20	Bahrējoščas sumas	694 50
Dāščadi rehtšini	813 38	Šištī eenehmumi	1,179 78
Lefoščs reht. žitās dantās	7,102 67	Dividēnda rehtšis	3 08
Noguldījumu rentes	2,316 81	Aīšnehmums	5,000 —
	34,398 11	Sawstarp. Kreditbeedr.	340,398 11

Drošč. kapitāls ar 633 beedr. garantiju 485,244 r. 30 l.

Kafe atwehrtā katru darba deeni no pulstī. 10 līhdš 2 deenā. Kafe māsā par noguldījumeem uš nenoteitā laika 5 1/2-6% gadā, ščstot no noguldījumu deenas; par teošču rehtšini 3% gadā un nem par aīšdewumeem 6 1/2-8 1/2% gadā, pee tam ari nēbeedri war buhī par galwēnešēem.

Wīšī noguldījumi tā ari parahdu wafšī ščat lašē ir atšwabīnati no kroma noščteem.

Riģas Krahsčanas un Aisdofčanas Beedr.

Riģā, Leelā Rewas eelā Nr. 28, fenaf 30.

Telefons Nr. 1227.

Bilanze

31. oktobri 1904. gadā.

Altiwa.	Rbl. K.	Pafšwa.	Rbl. K.
Kafes konto	1,835 64	Referwas kapitāls	31,033 05
Aīšdew. pret obligazij.	359,828 —	Beedru dalība	108,383 40
" " dāšč. Aīšl.	8,415 —	Noguldījumi	443,218 40
" " dāšč. Aīšl.	135 —	Noguldījumu augš.	—
" " perf. uštj.	27,316 —	Aīšdewumu augš.	28,476 95
" " galwojum.	65,418 88	Augšu koms	728 82
Referwas kapitāla wehrtšpapiri	28,525 50	Dividēnda	610 17
Inwentars	1,009 63	Bahrējoščas sumas	1,231 43
Bahrwaldiščanas šdewumi	6,165 76	Šodu nauda	880 68
Beedribai pēderoščas imobilijas	125,752 86	Šištī eenehmumi	10 80
Šištī šdewumi	79 —	Šew. pabalstu kapitāls	816 58
Beedribai pēderoščas obligazijas	17,777 31	Riģas Bīšlehtas kredit-beedriba	1,152 94
Dāščadi šdewumi	2,939 24	Referw. kapitāla wehrtšpap. augš.	732 78
Deponejumi pee tešfam un pīlwarnešēem	9,220 60	Behrtšpapiru augš.	356 25
Imobilijū šdewumi	1,394 05	Aīšnehmumi	9,700 —
Aīšnehmumu augš.	106 94	Atmāfšati norafšiti šaudēj.	358 14
Wehrtšpapiri	9,550 —	Riģas Špoteču beedrib.	18,026 21
Noguldījumu augš.	1,725 22		
Ščonu nobolki	42 86		
	667,237 52		667,237 52

Drošč. kapitāls ar beedru garantiju 1,223,270 r. 45 l.

Beedriba māsā par noguldījumeem uš nenoteitū laiku no 5-5 1/2% prog. uš teošču rehtšini 3 prog. un aprehtina par aīšdewumeem 6-8 prog. augšus gadā.

Beedribas darščanas ščdara katru deenu no pulstien 10-2 deenā, išnemot šwehtdeenas un šwehtu deenas. Wīšī noguldījumi un eemafšajumi ščajā beedribā atšwabīnati no kroma noščteem.

Walde.

Riģas Bīšlehtas Lombards.

No 26. now. līhdš 8. dež. 1903. g. eefšlataš leetas, no Nr. 473479 līhdš Nr. 477078 un Nr. 528274 (ja nēbūhtu jau ištīktas waj pagarinatās), nahšē 9. nowembri ja wajabšetu 10. nowembri 1904. g., pīšt. 6 watarā, Bīšlehtas Lombarda telpās, Kalku eelā Nr. 9.

īshtrupeščanā.

Uštrupeš deenās Lombards preešč publikas tīks pulstī. 1 pēžj pušdeenas šleģts.

Wafšā tikai 63 rbl.



Išdewigs gadījums!

wēgli štrahdajofšča rofas kulmaščina

„Thuringia“

Šči rofas kulmaščina ir beš šču riteneem.

Ščis pats no šewis šawelloščais Aīšnas dšinejs un ruffa leģeri dara wīnu šewiškī wēgli darbinamu.

Leela darba špehja. Tīhš birums.

Ščo laiku labatā rofas kulmaščina.

Wafšā tikai 63 rubl.

(git līgi krahsjums šneegš).

Krahsjumā pee Hugo Hermann Meyer,

Riģā,

Teatra bulwari Nr. 3.



Tehjmaščinas,

„jaunafas fasonas“

II no mīšina, tombaka un nīkela

līhdš ar preešč tam pēemehroteem

peederumeem.

Behru

tehjmaščinas

III no mīšina un nīkela

dabujamas

J. Redlicha

Angļu magafšina.



Dyptištā magafšina

Jahn Ramberg,

Wafšā Kalesu eelā Nr. 20, netahtu no Šildes. Pēdahwā par lehtām jenam:

operu glahšes, paufšejas, brīles, šahštatus, barometrus, termometrus, lapes u. i. i.

Reparatīnas uš galwoščanu.

